

# کورده له ماوهی بووراندنه وهی بزورتنه وهی شو پښگیری له تورکیا و نیران دا/ ۱۹۰۸ - ۱۹۱۱

دلسای پښنجمی کتیبی ۳. س. دوزاریف: کوردستان و مهربلی کورد: موسکوا ۱۹۶۴

## به سئی دوه ۳

## د. کورس قفستان له روسیایه وه کرد وویه به کوردی

په لاماردان و دهست - دريژي كردنه كهي توركيه دهربري. له وه ده ترسان ده ستي رهق و پر له زهبرو زورداري توركيان بيته سهر. نهك يهك جار بگره جار هه اي جار رووي دابوو كورده كاني نهو ناوچانه په نايان دهرده بهر كونسولخانه كاني رووسيا بو نه وهی له زورداري تورك بيان پاريزن. ههر بو نمونه له كوتايي نايي سالی ۱۹۰۸د، خان و بهگه كورده كاني برادوست و تهرگه وهرو ده ستي مهرگه وهرو نوشنو كه سي هه زار ماليك ده بوون له وانه (سمایل ناغای شكاك، سلیمان خانی ماناشلی، كورده بهگ و چند ناغاو بهگيكي تري كورد) په نايان برده بهر كونسولخانه كهي رووسيا له ورمي و داوايان كرد رووسيا پاريزگاري و په ناپهريان بكات. ميللله ري ياريده ده ري كونسول رازي نه بوو داللهيان بدات. بوي روون كردنه وه كه نه وان ره عيه تي نيران و نهو زهوي وزاره ي توركه كاني تيانان ناوچه و خاكي نيران.<sup>(۹۷)</sup> نهو هه ول و كوششه ي كورده كان كرديان بو خو نزيك كردنه وه و په يوه ندي په يدا كردن له گه ل كونسولخانه كهي رووسيا هه روا بي نه نجام نه بوو واته نهو نيئتيا عه ي دا كه: «نيمه دان به وه دا ده نيين نهو ناوچانه ي داگير كراون هي توركن»، پاكانه شي بو نه م هه لو نسته پر له ناگاداري يه ي به وه ده كرد كه ده بي هيج جوړه بيانوويك به ده سته وه نه دريت بيته هزي تيك چوون و تيز بووني

توركه كان پاش شو رشه كهي توركيای لاو جوړي په لامارداني كوردستاني نيرانيان گوړي. نه م جار هه يزي بنا خه يي و كوله كهي ده ست دريژي كردنه سهر نيران، كورده كاني نيران بوون. توركييا له جياتي نه وه ي به ناشكرا په لاماري درواسي روزه ه لاتي يه كهي بدات، كه وته نه وه ي له ژيره وه له ناوه وه له ناو نيران خويه وه په لاماري بدات. مه به ستي كار به ده ستاني تورك نه مه دا نه وه بوو گونا ه و تاواني ده ست - دريژي كردنيكي ناشكرا بو سهر نيران له سهر خويان لابه رن نه مه ش دوخنيكي ناوژ بووي گه و ره ي له گه ل خوي دا بو سياسه تي دهر وه ده هينا. هه روه ها نياز له و سياسه ته نه وش بوو هه موو خيله كاني نيران به لاي خوي دا رابكيشيت و هه موو كوردستان له ژير سايه و ده س لاتي خوي دا يهك بخت. نه م نياز ه ي دوايي يان (واته يهك خستني كوردستان له ژير سايه ي خويان دا - وه رگيبي)، نه ركيكي گرنگ و پر له مه ترسي بوو. چونكه له نه نجامي تقي كردنه وه دا دهر كه وت كه ده ست دريژي كردني هيزي سويايي توركيوا كورده كان بو سهر نيران و ده ست خسته ناو كاروباري يه وه له جياتي نه وه ي په لاي شه عيه تي توركييا له كوردستاني نيران دا به ريكاته وه، به پيچه وانه وه دهر كه وت واني يه. نه وه بوو گه ليك له كورده كاني سهر سنوور به ناشكرا ناره زايي خويان به راه به ر

په یوه ندى له گه ل تورک، دا. میلله لم رووه ده نوو سیت: «دوخی کونسولخانه له گه ل کورده کانی سهر سنوردا زور ناسکه و من که باش ناگاداریسی کاره کم داوا ده کم به ئه وپه ری ناگاداری یوه - مورا قه به بکیرین». <sup>(۹۸)</sup> ئه وی راستی بیت کاربه ده ستانی ئیران نه که هر هه ولیان نه دا سوود له هه لویستی دوزمنانه ی چه ند خیلکی کورد وه که (به گزاده کان) بینن و خوشه ویستی و ده روون پاکی ئیرانیان بو بخه نه روو، به لکو له جیانی ئه وه هاتن له ته که کونسوله کانی رووسیدا داویان لی ده کوردن بی دهنگ بن و شتیکی وه هایان لیه روونه دات بیته هوی ناخوشی و دوو به ره کی له گه ل تورکیادا». <sup>(۹۹)</sup>

به پیچه وانه شه وه تورکه کان هیچ هه لیکیان له ده ست نه ده داو بی وچان له ناو کورده کانی سهر سنوردا پروپا - گانده ی تیژیان دزی ئیران ده کرد. سهر بازو ئه فسه ره تورکه کان جل و به رگی خوین ده گوری و به هه موو ئه و ناوچانه دا ده گه ران و ده سوورانه وه و گفتوگویان له گه ل نیشته نی به کان دا ده کردو داویان لی ده کوردن دان ته نیا به ده سه لاتی تورکیادا بنین و باج و سه رانه هر به و بدن. سیخوره تورکه کان کورده کانیان له حکومته ی ئیران هان ده داو له ته که ئه وه ش دا دزی دانیشتووه گاوره کان پریان ده کوردن به و نیازه ی زوریان لی بکه ن بیته ره عیته ی تورکیا. به واته ی ئه لقرییف: «کاربه ده ستانی تورک نیازکی ته وایان هه بوو هیزکی وه ها له کورده کان دروست بکه ن چاکه و سوودی تورکیای بی به یئنه دی، نه که هر به وه ی جی پی خوینی له ئاسیای بچووک دا بی قایم بکه ن، به لکو به و نیازه ش ریگیان بو پاک بیته وه ها له دوا روژدا خوین له نازریا بجانیش دا قایم بکه ن». <sup>(۱۰۰)</sup> زوری نه برد ئه نجامی چالاکی و شه رنانه وه ی سیخوره کانی تورکیا له ناو کورده کانی ئیران دا ده رکه وت. به کاره یانی کورده کان وه که هیزکی جه نگاهه ری به کار له لایه ن تورکه وه بووه هوی ئه وه ی بزوتنه وه ی داگیرکه رانه ی تورک له ناوچه و هه ریمه ی ترده په ره بسینی. <sup>(۱۰۱)</sup>

ورمی له هه موو شوینیکی تر که وته دوخیکی ئالوزاو و مه ترسی یه وه. سیخوره کانی تورک له ورمی زور گورج و گولانه له ناو کورده سونی مه زبه کان دا ده جوو لانه وه وه که کونسولی رووسیا له ورمی ده لی «هه ولیان ده دا هیزکی» گه وره و به توانا له

دانیشتوانی کوردستان پیک به یئین. <sup>(۱۰۲)</sup> دوا به دوا ی ئه م کرده وه و چالاکی نواندنه چه ته یه تی و تالانی کوردن ده ستی بی کرد. هیزی تورکیا به ناوی «چه سپاندنی ئاسایش» له ناوچه ی ورمی هاته گه رو کشا هه تا گه یشته گوماوی ورمی. به واته ی ئه وانه ی له وی بوون و رووداوه کانیان دیوه، ئه وه دوویات ده که نه وه که تورکه کان نیازیان وابوو هه موو هه ریمه ی ورمی داگیر بکه ن. <sup>(۱۰۳)</sup>

له کوتایی سالی ۱۹۰۹ د، تورکه کان په لاماری ساوجیلاقیان دا، هیزه که بریتی بوو له دوو هزار کوردی ئیران و له خیلی مامهش و مه نگور به سه روکایه تی هه مزاغاو سه لیمان و بایز ئاغا پیک هاتبوو. کورده کان هه تا توپیشیان بی بوو. هه موو ناوچه کانی ساوجیلاق و میاندواو و مه راغه که وته بهر مه ترسی و هه ره شه وه. به وه ی باش بوو موته سه ریفی مه راغه زوو که وته خوئی (ناوی شه جاع ئه ل ده وله بوو به لایه نگیریکی ته وای رووسیا ناسراو بوو). کورده کان ناچار بوون له میاندواو ساوجیلاق بکشینه دواوه. <sup>(۱۰۴)</sup> تورکه کان له م په لاماردان و داگیرکردنه ی ناوچه کانی سهر سنووری کوردستانی ئیران پشتیان به چه ند ده ره به گیکی گه وره ی کورد به ستبوو. به کی که له مانه که ریم خان بوو که له هه مبوو سه روکه کانی خیلی هه رکی به ده سه لات و ده وله مه نده تر بوو تورکه کان کردبوویانه سه رداری مه رگه وه رو به راندوزو ئه شتاییل. هیزه کانی که ریم خان زوریان له دانیشتووه کان ده کردو ناچاریان ده کوردن دان به ده سه لاتی تورکیادا بنین و خوین به ته به عه ی ئه و دابنن. <sup>(۱۰۵)</sup>

ئه وه ی به زوری خزمته ی تورکی کرد، شیخ عه بدول قادری کوری شیخ عوبه یدوللای شه مدینان بوو، ئه وه ی ئه ندایم ئه نجه مهنی مه بعوسان بوو له تورکیا.

ماوه ییکی کورت پیش ئه م رووداوانه له ئه سته مبوله وه چوو بو کوردستان به و نیازه ی کورده کانی تورکیا رازی بکات هه ل بین و بگوزینه وه بو ئیران.

کابراییکی دووروو بوو، له سه ر دووپهت یاری ده کردو هه میشه ئاماده بوو لا بداته لای ئه وه ی به هیزتره. پاش شورشه که ی تورکیای لاو پشتی به رووسیا قایم بوو، سه روکایه تی ئه و سه رکردانه ی کوردی ده کرد که دزی میری بوون. زوری نه برد له گه ل ئیتیحادی به کان ئاشت بووه. پاش

نەبەت : ووسيا رازی نەبوو یارمەتی سەرۆکە کوردەکان بدات،  
 - یە بەکێک لە هاندەرە گەورەکانی بڵاوکردنەوی بزوتنەوی تورک  
 - کوردەکانی ئێران دا. جا لەبەر ئەوەی ناویانگ و ناویکی  
 - هەبوو توانی ژمارەییکی زۆر لە خێلەکانی سەرسنور لە  
 - حەری کۆیکاتەووە بو خزمەت کردن و هێنانەدی بەرژەوونەدی  
 - کەسەکان ساز بکات. عەبدول قادر لە سەرەتادا، واتە لە  
 - تشریحی دووهمی سالی ۱۹۰۹دا، لەگەڵ هیزی حمیای لە  
 - حەجەکانی کوردستانی ئێران دا لە (دەشتی) سەری دەرھینا.  
 - نیشووکانی سەرسنوری ناچار کرد تەبەعیەتی تورک  
 - بگرن. ئەگەر لە پرووی دا راپوستنێ و رازی نەبوونایە فەرمانی  
 - سەرۆکە کوردەکان تالانیان بکەن و گوندەکانیان  
 - سوتین. لەناو کوردەکانی ناوچەیی ورمی دا گورج و  
 - تشریحی تەواوی پیشان - دا ئامادەیی خۆی دژی حکومەتی  
 - مۆتەسەریفی ورمی دەرخیست. لەگەڵ ئەووش دا  
 - مۆتەسەریفی ورمی لەو راپەیی ئەودا نەبوو، بەلام عەبدول قادر  
 - تشریحی و ئە زوربەیی کوردەکانی ورمی بکات دژی حکومەتی  
 - ئێران بوستن. (۱۱۶) لە کۆتایی تشریحی یەکەمی ۱۹۱۱دا،  
 - دەستگێ (ک. ف. ئو) رای گەیاندا کە: «هاتی شێخ عەبدول  
 - قادر بو ورمی سوودیکی زۆری بە تورکەکان گەیاندا، چونکە  
 - تشریحی کۆیکاتە سەر کوردەکان و وایان لی بکات بڕوا بکەن  
 - مۆتی یارمەتی لە پروسەووە وەرناگرن. لە ئەنجامی ئەمە بەگە  
 - کوردەکان کە جاران بەلای کەمەووە هەموو هەفتەییک نامەیان بو  
 - کۆسۆنەکان دەنارد، وازیان لەو نامە ناردنە هینا» (۱۱۷)  
 - عەبدولقادر توانی پەرە بە دەسلاتی خۆی بدات و وا بکات  
 - بەلای کەمەووە هەموو بەگزادەکان و بگرە بەشێک لە شکاکەکانیش  
 - بەلای تورکیادا رابکێشی، ئەو شکاکانەیی جاران بە ناشکرا دژی  
 - تورکیا بوون. (۱۱۸) بە هەول و تەقەلای شێخ عەبدول قادر  
 - جەند سەرۆکیکی تشریحی کوردی ناوچەکانی کوردستانی ئێران لە  
 - سەر سنور هاتنە تەک تورکیا. میرمامەندو تەیممور ناغاو  
 - کوردەبەگ کە لەو رۆژانەدا پەنایان ببردبوو بەر تورکیا دەورینیکی  
 - گەورەیان لە هینانەدی سیاسەتی داگیرکردن و دەست دریزی  
 - کردنی تورکیا بو ئێران هەبوو. بە واتەیی پری ئەبیریژنسیکی  
 - یاریدەدەری کۆنسولی روسیا لە ورمی، تەیممور ناغاوی

لایەنگیری ئاشکرای تورکیا (لە ناوچەکانی ساماسک و رینگا  
 بانەکانی سەلماس دا بوو قامچی و کوتەک بە دەست  
 تورکەکانەووە). (۱۱۹) بو نمونە لە سەرەتای تەموزی سالی  
 ۱۹۱۰دا تەیممور ناغاو کوردەبەگ گوندی سەنگەریان بەتەواوەتی  
 وێران کرد چونکە رازی نەبوون بێنە تەبەعی تورکیا. پیش  
 بەلاماردانی ئەم گوندە لەگەڵ کۆنسولی تورکیادا کۆبوونەووە  
 بەپێی فەرمان و رێپیشان دانی ئەو جوولانەووە. (۱۱۰) «پاش  
 کوردەکان - کۆنسولی گشتی لە تەوریز دەنووسیت - هیزی تورک  
 بە دوایان دا هات و بە ناوی رزگارکردنی گوندەکە لە کوردەکان  
 تالانیان کردو وێرانیان کرد». (۱۱۱) تورکیا لەو سیاسەتی  
 داگیرکردن و دەست دریزی کردەیی بو سەر ناوچەکانی سەر  
 سنوری کوردستانی ئێران، بو هینانەدی ئەم مەبەستەیی چەند  
 کاربەدەست و بەرپووەریکی تشریحی بەکار دەهینا. موختەشەم  
 ئەل سەلتەنەیی مۆتەسەریفی ورمی یارمەتی ییکی تەواوی تورکیای  
 دەداو نە دەویست لە پرووی ناغاو بەگە کوردەکان دا بوەستی  
 ئەوانەیی بە ئارەزووی  
 خویان چی یان بوستایە دەیان کرد. موختەشەم ئەل سەلتەنە  
 پاراستنی ناوچەکانی ورمی خستبوو ئەستۆی سەرۆکە  
 کوردەکان و ئەو مافەشیان پێ درا بوو لە پاداشی ئەو پاراستنە  
 هەموو جوو بەجێک لە دانیشتوووەکان بستین. پێ گومان  
 ناوچەکانی ورمی لە ئەنجامی ئەمەووە تووشی پاشاگەردانی ییکی  
 تەواو بوون. (۱۱۲) موختەشەم ئەل سەلتەنە چاوی لەو دۆخە  
 شلەقاوی ورمی و چۆیی و سەلماس پۆشیبوو، نیازیشی لەمە ئەو  
 بوو دانیشتوانی ئەم ناوچانە بە ناچار پەنا بەرنە بەر سێبەری  
 تورکیا. ئەمەش دەبوو بیانووێک بە دەست تورکیاوە بو ئەو  
 هیزی سوپایی خۆی لەو ناوچانە قایم تر بکات کە  
 دووبەرەکی یان لەسەر بوو. یاریدەدەری کۆنسول لە ورمی لەم  
 پروووە دەنووسیت: «ئەم کردەووەیی مۆتەسەریفی ورمی و  
 دەکات دانیشتوووەکان تاقەتیان بچیت و تووشی بیزاری بین و  
 بێنە سەر ئەو راپەیی لە هیچ لایەکەووە یارمەتی نادین. جا زوو  
 پێ، یان درەنگ ناچار دەبن پەنا بەرنە بەر تورک و بە تەمای  
 ئەو ی بن لە ژیر سێبەری ئەودا بچەوینەووە، ئەو تورکیایەیی لە  
 راستی دا بوو تەخواهەنی راستەقینەیی ئەو ناوچانە». (۱۱۳)

کرده و هکانی موخته شهم ئەل سەلتەنە شارەزایی و زۆرزانێان تێدابوو، ئەمەش ئەک هەر لەو هەدا دەرکەوت چون پزیمی بەریوەبردنی قەلپ کردە و تیک وینکی دا، بەلکۆ لەوەش دا خۆی نوێاند چون بە ئاشکرا حکوومەتە کە ی خۆی گۆری یەو. هەر بۆ نمونە ئیواران دانیشتوو هکانی ئەو ناوچانە ی رازی دەکرد بچنە ژیر سایە ی جەنگی کاربەدەستانی تورکیاوە، جاری تریش کوردەکانی ئەو ناوچانە ی هان دەدا گاوریەکان تالان بکەن.<sup>(۱۱۴)</sup>

لە ئەیلوولی سالی ۱۹۱۰ دا موخته شهم ئەل سەلتەنە لا برا. بۆ ماوە ییک ئاسایش و بی دەنگی ناوچە کە ی گرتەو. جەلال ئەل مولکی مۆتەسەریفی نوێ چالاکانە هاتە مەیانە وەو کەوتە کار. بە واتە ی یاریدە دەری کۆنسولی رومسیا لە (وان) سیاسەتی ئەم مۆتەسەریفە نوێ یە: «دوو ریبازی هەبوو، یە کە میان دەست بە سەراگرتن و بی دەنگ کردنی کوردەکان و دوو هەمیان شوین کەوتن و سزادانی ئەوانە ی پەنایان بردۆتە بەر تورکیا». بەلام چەند مانگی ک بە سەردا تی نە پەری هەموو شت گە راپەو دەوخی جارانی. دەستگای ئیرانی بی بایەخ و لاوازی دارزاو نە ی دەتوانی خۆی بە رامبەر دە سەیسە و پیلانی تورکیا رابگریت. وەک گالوینتوف دە نووسیت، جەلال ئەل مولک بانگی دا: «ئەو پێش نیازە دە خاتە بەردەم رومسیا بریار لە سەر دوا رۆزی رومی بدات».<sup>(۱۱۵)</sup> جلهوی مورتەزا قولی خان ئیقبال ئەل سەلتەنە ی سەرداری (ماکین) یش بە دەست تورکە داگیرکەرە کانه وە بوو. میرنشینی ماکو ی بچووک کە کەوتبوو شوینکی هەرە دووری باکووری رۆژ - ئاوا ی ئیرانە وەو شوینکی گزنگ و ستراتیجی لە سەر سنووری رومسیا و تورکیا ئیران دا هەبوو، هەر بە ناو و بە سەرزاری سەر بە ئیران بوو. خانسی ماکین سەرداریکی کۆنە پەرس و دل پەق بوو، پشتی بە خانە کوردەکان قایم بوو، بە یارمەتی و پشتگیری ئەوان دانیشتوو ئازەری یەکانی خستبوو ژیر چنگی خویە وەو دە ی چەوساندنە وە. تورکەکان زۆر حەزبان لەو دە کرد سەرداری ماکین بە لای خویان دا رابکێشن، ئەمیش هەولنی دەدا پشتگیری تورکیا دەست بخات بەو نیازە ی بەر هەلستی بزوتنە وە ی شورشگیری پی گە یشتو لە میرنشینە کە ی خۆی و ناوچەکانی دەور و پشستی بکات. لە گەل سەرەک کوردەکانی تورکیادا کۆ دە بوو و بانگی دە کردن بۆ ماکین بەو

نیازە ی وەک یاریدە دەری کۆنسول لە تەوریز لە شوبانی سالی ۱۹۱۱ دا نووسیوتی: «خۆی لە هیرشی هیزی شورشگیری ئیران بپاریزی و لە کاتی پیوستیش دا حکوومەتی ئازربایجان بترسینی». تورکەکان بە هەموو جوړیک هەولیان دەدا ئەم کوردەوانە ی سەردار تەشەنە بکەن و بلاوینە وە.<sup>(۱۱۶)</sup> لە هەمان کاتیش دا ئەو دۆخە ئالۆز بوو ی سەر سنووری تورکیا و ئیران لەم سالانە دا وای کرد سەردار بکەوتە موناوهرە کردن (هەندی جاریش لەو موناوهرە کردنە ی دا سەر نە دە کەوت) لە نیوان تورکیا و ئیران و رومسیادا، لەمەش دا هیندی جار پشتی بە کوردەکانی ئیران و جاری تریش بە کوردەکانی تورکیا دە بەست. لە ئەنجام دا میرنشینی ماکین بوو مە یانی دوو بەرەکی نیوان ئیران و تورکیا و رومسیا و تورکیا. هەرچی مەسە لە کە ی (ماکین) شە، ئەو بە لە سەر تە ی شەری گیتی یە کەم دا تەوا و بەر و ئالۆز بوون و تیژ بوون رۆشت. کۆنسولەکانی تورکیا لە رومی و خوی و سەلماس و چەند ناوچە ییکی گە وەرە و بچووک تر مایە ی تیک چوونی دۆخی ناوچەکانی سەر سنووری کوردستانی ئیران بوون، واتە ئەو ناوچانە ی شەرو دوو بەرەکی یان لە سەز بوو. تورکەکان لە رومی دەوریک گە وەرە یان هەبوو. لەوی بوو بوونە سەرچاوە و ناوچە رگە ی جوولانە وەو جموجولی تورکەکان لە ناو کوردەکانی ئیران دا. یاریدە دەری کۆنسولی رومسیا لە رومی لەم رومە وە دە نووسیت: «گومان لەو هەدا نی یە تورکەکان دە ستیان خستۆتە هەموو کاروباریکی کوردە کانه وە، وا دیارە لەم مە یانە دا رنی و شوینی تاییەتی یان هە یە لە سەری دە رۆن.<sup>(۱۱۷)</sup> پیتەر ئیلوی سیخوری کۆنسولی تورکیا لە رومی، لە ناو هەموو سیخورهکانی تری تورک دا ناویانگی زیاتر دە کردبوو، [بە پە ترۆس ئاغا ناسراو بوو]. ئەم پیاو لە کە نە دە وە هاتبوو، خزمەتی تورکەکانی دە کرد، لە ولاتی خوی چەند ماسەرە ییکی لی رومدا بوو. ئەم سەرکێشە (کە ئەک بازە) بە یە کیک لە سیخوره هەرە چالا کەکانی ناو کوردەکانی ئیران دادە نرا. خزمەتیکی بی رادە ی تورکە داگیرکەرەکانی کرد. جا بە خورایی نە بوو ئیزفولسکی پەیتا پەیتا داوا ی دە کرد وا لە حکوومەتی بەریتانیا بکریت زۆر لە ئەستە مبول بکات ئەم پیاو دەور بخاتە وە.<sup>(۱۱۸)</sup> تاکتیک و ستراتیجی یەتی سیاسەتی داگیرکردن و دەست دریزی کردنی

- بیتی لایو له پوژتالوای ئیران دا ئەوەندە روون و ئاشکرا بوو،  
 - سبب و دەست نیشان کردنی خو هیلاک کردنی گەرەك نەبوو.  
 - حمە - (یودینج)ی سەرکردە ی باره گای جهنگی له قەفقاس،  
 - تێتی سالی ۱۹۱۰ دا نووسی: «پلانی تورکەکان بریتی یە  
 - «کوردەکان هان دەدەن ئەو گوندانە تالان بکەن که رازی  
 - یە ژیر سایە ی تورکیاوە، ئەمەش بەو نیازه دەکەن  
 - بێتوون بگەنە دوا پلە ی بێزاری و که دەبینن له رووسەو هیچ  
 - حیرە یارمەتی - یەکیان بو نایەت ناچار روودە کەنە تورکیا و داوای  
 - بەمەنی ئەو دەکەن. تورکیاش که ئەمە ی بو هاتەدی ئەوسا پر بە  
 - نە هور دەکات که ئەمان ناوچە ی ورمی یان داگیر نەکردووە  
 - حکو د نیشتووەکان خو یان داوای یارمەتی و پاراستنیان له تورکیا  
 - تێدەوێ. ئەم پیلانە بە ئیسراوە دەهینرێتەدی. وا دیارە  
 - تێرکەکان ئەم پیلانە یان داناو و مۆتەسەرفی ورمیش بەجێ  
 - نەهێنێ. کوردەکان پەلاماری ئەو گوندانە نادەن که رازی دەبن  
 - جە ژیر سایە ی تورکیاوە.». (١١٩) (ئەلفیریف) ی یاریدە دەری  
 - کێسۆنی رووسیا له وان، ئەو ی ئاگای له رووداوەکان بوو  
 - نوویتی دەکاتەو که کێشە کە ی کورد دەورێکی سەرەکی له  
 - بەلامار دان و دەست درێژی کردنە کە ی تورکیا  
 - بو ئەویدی سنووری ئیران هەبوو. لەم روووە دەنووسیت: «جگە  
 - مە هەموو دالغە و خەیاڵە ی تورکەکان دەبارە ی سەرکەوتن و  
 - داگیرکردنی ئیران و قەفقاس هەیانە، بێرکبای لاو لەم کات و  
 - سەدا هیواییکی زۆر گەورە ی بەو هەیه ئەگەر هاتوو هێزەکانی  
 - وچە ی وان قایم بوو، ئەو کوردەکانی ئیران له خو یانەو دین و  
 - دین بە تەبەعیەتی خو یان بو تورکیا دەنێن و یارمەتی تورکیا دەدەن  
 - دەست بەسەر هەموو کوردستانی ئیران دا بگرت. پەپووەندی  
 - یون تورکیا و کوردەکان تەواو هاتو تە باری خو ی. تورکەکان چاو  
 - نە هەموو تالانی کردنەکانیان دەپوشن و هەستی خوشەویستی  
 - خو یان بەرامبەریان دەردەبرن و پاره و پوول و چەکیشیان دەدەن،  
 - بەتایبەتی بە کوردەکانی ئیران. پێویستە تەواو ئاگاداری ئەمە  
 - بکرت و پشت گوێ نەخریت بەتایبەتی ئەو دەنگ و باسەم  
 - بیستووە که بەم زوانە تورکەکان پەلاماری کوردستانی  
 - داگیرکراوی ئیران دەدەن.». (١٢٠) تیرلینسکی که له نیو ی  
 - دوو مەسی سالی ۱۹۱۰ و سەرەتای سالی ۱۹۱۱ بە هەموو

کوردستان و ناوچەکانی سەر سنووری تورکیا و ئیران دا گەرابوو  
 دیسانەو ئەو دوو پات دەکاتەو که دەسەلاتی تورکیا بەسەر خێلە  
 کوردەکانی ئیران دا قایم بوو، بە واتە ی ئەم له ئەنجامی ئەو ی  
 تورکیا ناوچەکانی سەر سنووری داگیرکرد سەرۆکە کوردەکان  
 کەوتنە ئەو ی بە چاویکی سووکەو سەیری حکوومەتی ئیران  
 بکەن و زۆر جار نازناوەکانی خو یان له (خانەو) دەکرد بە ئاغاو  
 بەگی تورکی. «کوردەکان - تیرلینسکی دەنووسیت - هەرچەندە  
 زۆر حەزیان له سەر بەستی یە بەلام زۆر باش مانای دەسەلات  
 دەزانن و بەتەواوەتی ریزی لی دەگرن. کەوتوونەتە نیوان دوو  
 حکوومەتەو که لەسەر خاکی نیشتمانە کە یان بە گز یە ک دا  
 دەچن. لەم نیوانە دا تانیوانە سەر بە خۆ یە کە ی خو یان پاریزن،  
 یان هیچ نەبی دەست خستە ناو کاروباریانەو له خو دوور  
 بخەنەو. بەلام ئەمرو یە کێک لەو حکوومەتانە بەرەو دارزاندن  
 دەچیت (نیازی له ئیرانە - وەرگیر) ئەو ی تیریشیان بەرەو  
 بوژاندنەو و پتەو بوون و بەهێز بوون دەچن، لەم حالەتە دا  
 کوردەکان هەر ئەو یان بو دە مینێتەو ئەو روژانە لەبیر خو یان  
 بەرنەو که لەم لا بو ئەو لا دەچوون و ساتیک لایان دەدایە لای  
 تورک و ساتیکی تر بو لای ئیران، روژیک ژێردەستی ئەمیان و  
 روژیکی تر ژێردەستی ئەو ی تیریان بن، دەبی ئەم جارە  
 بەتەواوەتی و بو دوا جار بچنە ژێردەستی تورکیاوە. کوردەکان  
 لەمە گەشتوون، یارمەتی و پشتگیریشیان له هیچ لایە کەو بەدی  
 نەدەکرد، (هیواییکی زۆریان بە رووسیا هەبوو)، ئیستەش  
 بەناچاری خو یان خستە ژیر سایە ی تورکەو، زمانی تورکی  
 دەخوینن و بە پەله هەول دەدەن شارستا - نیتی عوسمانی دەست  
 بخەن. (١٢١)

وەک له دوا یی دا دەردە کەو نیت تیرلینسکی بی ئەو ی بە  
 لگەییکی ئەوتوی بە دەستەو بیت بایەخیکی زۆری داو بە  
 بوژانەو و پتەو بوونی حکوومەتی تورکیا و سەرکەوتنی  
 سیاسەتە کە ی لەناو کوردەکان دا. له ناوچە دەست بەسەر -  
 گیراوەکانی کوردستانی ئیران دا، کار بە دەستانی تورک کەوتنە  
 دامەزراندنی دەستگای بەرپووەرایەتی. کەوتنە سەر ژماردنی  
 دانیشتوان و دوخی ئابووری و سەپاندنی باج و سەرانی تورک  
 بەسەریان دا (١٢٢) جارن ئەم ناوچانە ناویان (نەواخی جەدیده)

بوو، به لام ئه ناوه لابر او بوو به (نه واحسی رۆژه لات). کاربه دهستانی به ریوه به رایه تی تورکیا له میانی په یوه نندی ئابووری و کۆمه لایه تی و سیاسی یه وه ئامانجیکی دهست نیشان کراویان هه بوو، که بریتی بوو له وهی ئه وه ده به گه کوردانه ی یارمه تی یان دان بکه نه بناغه و کۆله که ینک دواروژی خوئیانیان له سه ر دامه زینن، له ته ک ئه وهش دا ده سه لات و نفوزی سیاسی و ئابووری ئه وان ه له ناو به رن که سه ر به حکومه تی ئیران بوون. له بهر ئه مه تورکه کان له ناوچه داگیرکراوه کانی سه ر سنووری ئیران دا چینیکی خواهن زهوی وزاری کوردیان دروست کرد. به هه ر حالیک بیت ئه م کاره یان بو ده چوه سه ر. جاری وه ها هه بوو کاربه دهستانی جهنگی و مه ده نی تورکیا رینگایان به به گ و شیخه کورده کان ده دا کرنی گونده کانیان نه ک هه ر له ناوچه داگیرکراوه کان دا به لکو له ناوچه دراوسی په کانیان دا زیاد بکه ن. جاره های جار رووی ده دا تورکه کان مولک و زهوی وزاریان له م و له و خواهن مولک زهوت ده کردوو ده یان به خشین به و کوردانه ی خوشیان ده وستن، به تابه تی گه لیک له گونده کانی برادوست و ته رگه وه رو ناوچه کانی نزیکیان بهر ئه و ته وژمه که وتن و کورده سه ر به تورکه کان زهوتیان ده کردن، پاکانه شیان به وه ده کرد گویه هه ر له کۆنه وه، پیش هاتی عوبه یدوللا ئه و گونده انه مولکی خوئیان بووه. نه ک هه ر له م رپی یه وه به لکو به جووری تریش زهوی و زاریان زهوت ده کردو به زوری زورداره کی خه لکی یان به لای خوئیان دا راده کیشا. بو نمونه کاتیک ئه فسه رو سه ر یازه کانیان به سه ر گونده کانی کوردا ده سو پرانه وه ژوریان لی ده کردن مه زبه ته بنووسن و دل خوشی خوئیان به رامبه ر به ریوه به رایه تی تورکیای تیدا ده ربیرن و ئه وهی تیدا بنووسن که زهوی و زاره کانیان هی تورک بوون و مولکی ئه و بوون. ئه مهش وای له تورکیا ده کرد گه زاف لی بدات که دانیشتوانی ولاته که داگیر کردن و دهست به سه راگرتنی ولاته که یان به لاهه کاریکی باش بووه.<sup>(۱۲۳)</sup>

له ئه نجامی ئه و هه موو کرده و کۆشسه ی داگیرکه ره تورکه کان کردیان، تنیا ده به به گه کورده گه وه ره کان سوودیان دهست کهوت ئه وان ه له ئه سلا له کورده کانی تورکیا بوون وه ک عه بدول قادر که ماوه ینک له وه و پیش دهست دریزی کرده سه ر خاکی ئیران.

به لام له هه مان کاتیش دا خواهن مولکه ئیرانی یه کان و ئاغا کورده به چو وکه کان، که تورکیا بهش و مافیانی خواردیو دهست دریزی ده که رده سه ریان، ئه وان ه به ئاشکرا ناره زایی خوئیان ده رباره ی رژیمه نوی یه که ده بری. (واته دژی تورکیا - وه رگی). مینورسکی که له سالی ۱۹۱۱ دا به ناوچه کانی سه ر سنووردا گه رابوو، له م رووه وه ده نووسیت: «سه رچاوه ی کیشه و سه رئیشه ی تورکه کان لیره و به تابه تی لیره دا ده ته قیته وه».<sup>(۱۲۴)</sup>

تورکه کان بو ئه وهی بارو ئه رکی قورس و ناخوشی سیاسه تی داگیرکه رانه ی تورک سووک بکه ن و بو ئه وهش پشتگیری دانیشتوه کانی ئه و ناوچه دهست بخه ن خوئیان وا هینایه به رچاو که نیازیان وه هایه باری سه ر شانی جووتیاره کان سووک بکه ن، بو ئه م مه سه تهش به ئینیان دا باج نه سینن.<sup>(۱۲۵)</sup> ئه مه چه نه د که سانیکی هه ل خه له تاندو وای لی کردن باور بکه ن تورکه کان به رزه وه ندی جووتیاره کانیان گه ره که وه به ته مان سیاسه تی په کسانی له کشتو کال دا به کار بهینن و له سه ری برۆن.<sup>(۱۲۶)</sup> هه تا مینورسکی شاره زاو پسووری هه ره گه وه ئه م گه مه یی به سه ردا تی په ری، هه ر له بهر ئه مه له راپورته که ی دا که ده رباره ی «سنووری تورکیا و ئیرانه» ده نووسیت: «له ئه نجامی ئه و وردبوونه وه یه و موراقه به کردنه که ی سالی (۱۹۱۱) م، له و کاته ی تورکیا په لاماری کوردستانی ئیرانی دا، تورکه کان به ته واوه تی حیسابیان بو خان و به گه کورده کان و مسکینه کانیان کردوو، به ئاشکرا پشتی مسکینه کان ده گرنه بی گومان له م رینگه یه وه ده توانن کۆسپ بخه نه رپی گه شه کردن و پیشکه وتنی بزوتنه وه ی کورد».<sup>(۱۲۷)</sup> ئه وی راستی بیت ستم و زورداریی ئه م خواهن مولکه نوی یانه له هی ده ره به گه کۆنه کانی ئیران که متر نه بوون.

ئامانجه دیمه گۆگی په کانی تورکیا و پروپاگانده کانیان ده رباره ی چاک کردنی دۆخی ولات و ژبانی خه لکی له سه ر کاغه ز مانه وه. په نه جبه ره و زه حمه ت کیشانی ناوچه داگیرکراوه کان له رووی باج زوری و زهوت کردن به ره هم و بی ئاسایشی پاریکی گرانیان که وتیوه سه رشان. له ئه نجامی ئه م هۆسانه ی باس کران زوربه ی زوری دانیشتوانی ناوچه داگیرکراوه کان، هه ر ده سه تو تا قمیگ به هوی به رزه وه ندی خو یه وه دژی تورکه داگیرکه ره کان بوو. شایه تی مینورسکی و شپیلی نوینه ری به ریتانیا ئه م رایه



حوزه‌برانی سالی ۱۹۱۰ و با پیرینیکی چه‌کداری کورده‌کان به سه‌روکایه‌تی میر جه‌نگه‌دزی تورک به‌رپا بوو. ئەلفیریف له تشرینی یه‌که‌می سالی ۱۹۱۱ دا نووسی: «کورده‌کان زور توپه‌و به‌داخن له تورکه‌کان و خوشه‌ویستی‌یان به‌لای ئیمه‌دا داده‌شکیت»<sup>(۱۳۴)</sup>. ئەوه‌ی هینده‌ی تر ناگره‌که‌ی خوش کرد ئەو شه‌رو شۆره‌ی ناوخۆ بوو که له سه‌ره‌تای سالی ۱۹۱۱ و له نیوان عه‌بدول قادر و شیخ تا‌های شه‌مدینانی خزمی دا داگیرسا. به‌گزاره‌کان و شکاکه‌کان و چه‌ند خیلکی تر به‌شداری ئەم شه‌رو هه‌رایه‌یان کرد و هه‌ر رۆژه له‌سه‌ر په‌تیک یاریان ده‌کردو ئەم‌رۆ له‌ته‌ک عه‌بدول قادر و سه‌بی له‌ته‌ک شیخ تا‌هادا بوون. زوربه‌ی شکاکه‌کان پشتی عه‌بدول قادریان گرت. سه‌روکه‌کانیان به‌ئاشکرا ئەو هه‌سته‌یان ده‌رده‌بری که ده‌سه‌لات و سولته له ئیران دا بو تورکه‌کانه»<sup>(۱۳۵)</sup>. تورکه‌کان که هه‌میشه چاویان له سوودو چاکه‌ی خو‌یا‌نه‌وه بوو ده‌ستیان خسته ناو ئەم شه‌رو شۆره ناوخو‌ی‌یه‌وه. له سه‌ره‌تادا یارمه‌تی عه‌بدول قادریان داو پشتیان گرت، به‌لام دوا‌ی له‌وه ترسان ده‌سه‌لات و نفوزی له‌ناو کورده‌کانی ئیران دا په‌ره‌بستنی، له‌به‌ر ئەوه لایان دایه لای شیخ تا‌هاو که‌وتنه یارمه‌تی دانی، ئەوه‌ی نفوزی له عه‌بدول قادر که‌متر بوو، به‌لام له‌وه‌وله‌مه‌ندتر بوو»<sup>(۱۳۶)</sup>. له ئەنجامی ئەمه ده‌سه‌لات و شه‌وه‌که‌تی تورک له‌ناو خیله کورده‌کانی سه‌ر سنووردا ته‌واو کزبوو. خه‌لکه‌که بویان ده‌رده‌که‌وت که سیاسه‌تیکی دووروهو، سیاسه‌تیکی خو‌په‌رست و خو‌ویسته‌و وازیان له‌وه هینا بروای پی‌بکه‌ن. هه‌تا نزیک ترین لایه‌ن: گه‌ره‌کانیان وایان لی‌هینان و لی‌یان دوورکه‌وته‌وه. سمایل تاغای کاتور (سمکو)، دوژمنی هه‌ره‌گه‌وره‌ی و به‌هیزی تورک بوو. به‌لای کاربه‌ده‌ستانی تورکه‌وه میرنشینی کاتور تیشکی هه‌میشه گزنگ بوو. چونکه شونینکی ستراتیجی گه‌وره‌و ناسکی له ناوچه‌کانی سه‌ر سنوورده‌کانی تورکیا و ئیران و رووسیا دا هه‌بوو که مه‌یانی شه‌رو هه‌را بوون. له‌گه‌ل ئەوه‌ش دا په‌یمان‌ه‌که‌ی سان ئیستیفانو که له شوباتی سالی ۱۸۷۸ دا به‌سترا، هه‌روه‌ها په‌یمان‌ه‌کانی نیوان رووسیا و به‌ریتانیا که له ۱۸ - ۳۰ مایسی سالی ۱۸۷۸ له‌نده‌ن مۆرکرا، هه‌روه‌ها به‌ندی (۶۰) مینی په‌یمان‌ه‌که‌ی به‌رلین، به‌شکرا و بی‌بیج و په‌نا

دانیان به‌وه‌دا نابوو که میرنشینی کاتور به‌شیکه له ئیران<sup>(۱۳۷)</sup> که‌چی تورکیا چاوی له‌وه‌وه بوو داگیر ی بکات. بو ئەم مه‌به‌سته‌ش پیوست بوو سمکوی سه‌رداری شکاکی خاوه‌ن ده‌سه‌لات و نفوز له میرنشینی کاتوردا به‌لای خو‌یان دا رابکیشن. تورکه‌کان له پایزی سالی ۱۹۱۰ دا توانیان به‌شیکه کاتور داگیر بکه‌ن. داوایان له سمکو کرد لا بداته لایان و بیته ته‌به‌عه‌ی تورکیا، به‌رامبه‌ر ئەوه‌ش سه‌رداریتی کاتور و چاخریک و سومای به‌دریژی ژبانی پی‌بیه‌خشن. سمکو که به‌ناسانی نیازی ناپاک، تورکه‌کانی ده‌زانی پی‌سیندوو رازی نه‌بوو، هه‌ر ئەو ساته‌ش له رینی ئیجلاال ئەل مولکه‌وه په‌نای برده به‌ر کاربه‌ده‌ستانی ئیران و داوای لی کردن گورج بین به‌ده‌نگی به‌وه‌و به‌پاره‌و به‌چه‌ک یارمه‌تی بدن هه‌تا بتوانی روو به‌رووی دست دریزی کردنه‌که‌ی تورکیا بو سه‌ر ئیران به‌ستی»<sup>(۱۳۸)</sup>. سمکو هه‌یج وه‌لامینکی له کاربه‌ده‌ستانی ئیرانه‌وه وه‌رنه‌گرت، که ئەوه‌یان له‌باردا نه‌بوو به‌ره‌نگار بوونیکی راسته‌قینه به‌رامبه‌ر تورکه‌کان ریک بکه‌ن. ئەوسا سمکو ناچار بوو له رینی شه‌ری پارته‌زانی یه‌وه به‌ره‌نگاری تورکه‌کان بکات»<sup>(۱۳۹)</sup>. سمکو که دی به‌تاقی ته‌نیاو به‌هیزی تابه‌تی خو‌یه‌وه ده‌ره‌قته نایه په‌نای برده به‌ر رووسیا هه‌تا پشتگیری بکات و یارمه‌تی بدات. له تشرینی یه‌که‌می سالی ۱۹۱۱ دا، سمکو نامه‌ییکی بو یاریده‌ده‌ری کونسولی رووسیا له ورمی ناردوتی دا هاتبو: «تورکیا هه‌لی له دوخی داپزای ناوه‌ی ئیران بینی و به‌ئاشکرا شه‌رم له‌گه‌ل دا ده‌کات. ئیسته‌ش ئیران له‌ژیر سیه‌ری پاراستنی رووسیا دایه، له‌به‌ر ئەمه ئەگه‌ر ده‌وله‌تیکی تر بیه‌وی ناوچه‌کانی ئیران داگیر بکات ده‌بی رووسیا رینگا نه‌دات. تکه ده‌که‌م نیازی ناپاکی تورک به‌حکوومه‌ته‌که‌تان بگه‌ین.»<sup>(۱۴۰)</sup> به‌م جوژه به‌شیکه زوری کورده‌کانی سه‌ر سنوور، هه‌تا ئەوانه‌ش که له سه‌ره‌تاوه یارمه‌تی تورکیان دا له دوا‌ی دا وازیان لی‌هینا، چونکه بویان ده‌رکه‌وت که ده‌ستدریزی یه‌که‌ی تورکیا نامانجیکی باشی بو ئەمان تیدا نی‌به. ئەمه‌ش وای کرد پیلانه‌که‌ی تورکیا بکه‌وته به‌ر هه‌ره‌شه‌و مه‌ترسی، ئەو پیلانه‌ی نیازی وابوو ناوچه‌کانی کورد له ئیران داپچرینی و کوردستانیکی یه‌ک گرتوو بخاته‌ژیر ده‌سه‌لاتی ئەسته‌مه‌بو‌له‌وه. تورکه‌کان نه‌یان ده‌ویست دان به‌م





نوموه ئەو یارچانە لە ژێر کارتێ کردنی ئاشتی خوازی ئیمە حەز نەردەچن. . . .<sup>(۱۵۳)</sup> د. پیلاییشن تیبینیکی تر لەم ڕووهوه نووسینی: «ئاشکرایە ئیمە حەز دەکەین ئەو ناوچانە بگەڕێنەوه ژیر سایە حکومومەتی ئێران چونکە بەرژەوهندی بازرگانیتیمان و چاکەیی یعمیەتەکانمان لەوه دایە. دەبێ بی وەستان وەها بکەین تورکەکان یوستین و نەیه لێن لە خواروی گومازی وان بەولاه جەوڵێنەوه. . . .<sup>(۱۵۴)</sup> لە کۆتایی حوزەیرانی ۱۹۰۵دا، قەشە سیرگی نێردراوی ئابنی روسیا لە ورمی دەربارەیی کردەوه ناپه‌واو نالەبارەکانی کۆنسۆلی تورکیا لەناو دانیشتوووە کوردەکان دا نەنووسیت: «ناوو شۆرەتی روسیای مەزن نەک هەموو سالیک بەلکو هەموو مانگیک لە نووشوستی هینان دایە. لێرە لە ورمی، ئەم دوایی بەدا ناوبانگە دێرینەکی روسیا گەشتە کوردستان. گاوارەکانی ورمی و کوردستان چاوەڕوانی ئەوه بوون سەرفرایزیان نە زینی روسیاوه بۆیت. . . .<sup>(۱۵۵)</sup> کاربەدەستانی روسیای قەیسەری هاتنە سەر ئەوهی بەختە نەختە لە جدی بەمی دوحی کوردستان بگەن. سوخوملینوفی وەزیری جەنگی روسیا لە حوزەیرانی سالی ۱۹۱۰دا نامەییکی تاییەتی نارد بۆ ستۆلینین سەرەک وەزیران، لەو نامەیه‌دا بە جۆریکی تاییەتی ئەمەیی خواوه‌وه دەست نیشان کرابوو: «. . . داگیرکردنی ناوچه‌کانی ئێران لەلایەن تورکیاوه بەهێزبوونی تورکیا لەسەر حیسابی ئێرانی لاواز بە دلێ ئیمە نی‌یه. هەر‌وه‌ها ئەو هەول دانەیی تورکیاشمان بە دل نی‌یه که دەیه‌وی هەموو خێلە کوردە شەر کەرەکان لەژێر دەسه‌لاتی خۆی دا یەک بخات، ئەمەیی لە دوایی دا دەگاتە ئەوهی کوردستانی ئێرانیش بکەوێتە ژیر سایه‌یه‌وه. سەرکەوتنی تورکیا لەم مەیانەدا نوانای شەر و جەنگی ئیمپراتۆرییەتی عوسمانی بەهیز دەکات. جا لە جیاتی ئەوهی هەول بەدەین بۆ ئەوهی ئاسایش لەناو خێلە کوردەکان دا بچەسپێ، باشتر وایه‌ ڕینگا بدریت ژماره‌ییکی زۆریان لێ پابکیشین و بە سەدان سواره‌ له خێلە کۆچەرەکانی کورد بگڕین». <sup>(۱۵۶)</sup> لەوه دەچوو دانانی پیلانیکی یەک گرتوو لەلایەن تورکیاوه بۆ داگیرکردنی کوردستانی ئێران هاتبوو ئەوهی بی‌بگات. بۆ لیکۆلینەوهی ئەم نیازەیی تورکیا، نوێنەری وەزارەتی کاروباری دەر‌وه‌ له‌گەڵ نوێنەری وەزارەتی جەنگ له ۱ - ۱۴

مارتی سالی ۱۹۱۱ کۆبوونەوه. مایۆر جەنەرال ئەفیریانوف که گەورەترین پشپۆری مەسه‌له‌ی کورد بوو له وەزارەتی جەنگ دا وتاریکی خوێندەوه‌وه دەر‌ی‌خست که «لەوانه‌یه‌ یەک خستنی کوردەکان لەسەر دەستی تورکە داگیرکەرەکان بێتەدی، ئەمەش بۆ ئیمە باش نی‌یه. باشتر بۆ ئیمە ئەوه‌یه‌ به‌ هەر جۆریک بێت دووبەرەکی و نەفرەت له یەک کردن لەناویان دا پەیدا بکەین». ئەفیریانوف له هەمان کاتیش دا ئەوه‌ی خستە ڕوو که لەو پڕوابەدا نی‌یه‌ ئەگەر هاتوو شەر لەنیوان روسیا و تورکیادا داگیرسا، روسیا بتوانی سوود له کوردەکان ببنی. بەلای جەنەرال مایۆر (خۆلمسین)ی، سیخوری جەنگی روسیا له تورکیا، باشترین ڕینگا بۆ ئەوه‌ی دەسه‌لاتی روسیا بەسەر کوردەکان دا پەرەبسنی ئەوه‌ بوو سەرەک خێلەکانی کورد به‌ پارە بکڕین. سەرۆکی بەشی یەکەمی دایه‌ره‌ی ڕۆژه‌لاتی نزیک له وەزارەتی کاروباری دەر‌وه‌ی روسیا کلیم ناو، زۆر گوێنی نەدایه‌ ئەم پشینیازە. لەبەر ئەوه‌ی وەک خۆی ڕوونی دەکاتەوه: «کوردەکان پش هەموو شتی‌ک بۆ پاراستنیکی راسته‌قینه‌»، دەگەرین بەلام ئەم کیشیه‌ وەک کلیم خۆی دانسی پسادا دەنی هەتا ئیستە بەلایه‌ک دا نەخراوه. له ڕوون کردنه‌وه‌ییکی خۆی دا، کلیم ئەو ڕۆی و شونەیی دەست نیشان کرد که دەتوانی کار بکاتە سەر تورکیا. لەپش هەموو شتی‌که‌وه ئەوه‌ی بەگرنگک دانا پشگیری سیاسی بەریتانیا دەست بخەن، که تا ئەو ساته‌ به‌لایه‌وه‌ گرنگک بوو [واته‌ بەلای بەریتانیاوه - وەرگێڕ] زۆر له تورکیا بکات کیشه‌که‌ی هێلی ئاسنینی بەغدا به‌و جۆره‌ یه‌ کالاً بکاتەوه‌ سوودی خۆی تیدا بێت. . . . هەرچەنده‌ کارتێ کردنه‌که‌ی بەریتانیا وەک کلیم خۆی له دوایی دا دەلی: «لەوه‌دایه‌ که ئەلمانیا لەسەر هێلی ئاسنینی بەغداد چۆن له‌گەڵ تورکیادا ڕیک دەکەوی»، هەرچۆنیک بێت ئیستە دەتوانین پش به‌ پشگیری و یارمەتی‌ییکی تەواوی دیپلوماسی بەریتانیا بیه‌ستین»<sup>(۱۵۷)</sup>.

له ئەنجامی کۆبوونەوه‌که‌وه‌ وتاره‌که‌ی کلیم دا، ئەم پڕیارانه‌ دەست نیشان کران:

۱ - دەست درێژی کردنه‌که‌ی تورکیا بۆ سەر ئێران هەر‌ه‌شه‌ییکی تەواوه‌ بۆ روسیا. ڕینگا له بزوتنه‌وه‌ی هیزه‌کانی یریقان دەگری و له چەند ڕوویه‌کیشه‌وه‌ دەتوانی بێتە مایه‌ی هەر‌ه‌شه‌وه‌

مەترس يېڭى تەواو بۇ قەققاس .

۲ - ئەوھمان لاپاش و راستە كوردەكان يەك بگرن بەو نيازەي بۇ ئامانجى دوزمانانە بەكاربەھنرین . بەلام بەپېچەوانەو دەبى بە ھەموو تۈننامانەو ھەول بەدەين كوردەكانى ئیران بەلای خۇمان دا رابكیشین بۇ ئەوہى لە تورکیایان دور بەخەینەو . پاش ئەمەش ئەركى ھەستان و راست بوونەو دەخەینە ئەستوی شیخ و سەرۆكى خیلەكانەو . بۇ ئەم مەبەستەش وا باشە دەسەلاتى میرنشین ماكين فراوان تر بکرت .

۳ - پئویستە لە پئى سیاسەتەو زور لە تورکیا بکرت ، جارویاریش نۆنەرانی رووسیاو بەریتانیا بەیەكەو سەر لەو ناوچانە بدن كە دووبەرەكى یان لەسەرە .

۴ - پئویستە لە پئى ھان دان و زور لى كوردنەو ھەستی نیشتمان پەرورەرى لە ئیران زیندو بکرتەو بۇ ئەوہى روو بە رووی دەست دریزی كوردنەكەى تورکیا بوەستى .

۵ - ئەگەر ھاتوو ھەول و تەقەللای دیپلوماسى سەرى نەگرت ئەوسا دەبى ھیزی سوپایى رووسیا خوی و چەند ناوچەيىكى داگیر بکات .

بەندى ۶ ، ۷ ، ۸ یش دەربارەى قايم كردنى جى پئى رووسیا بو لە نازربایجانى ئیران دا ، لە پئى راکیشانى ھىلى ئاسنین ھەتا خوی و تەوریزو ھەرورەھاش بەھیزكردنى سوپای ئیران و شتى تر <sup>(۱۵۸)</sup> . بەم جورە رووسیا بۇ یەكەم جار بربارى دا بە كردهو پارىزگارارى بەرژەوہندى بەكانى خوی بکات و لە وشەى پروتەوہ بیتە سەرکردەوہ . سوخوملینوف كە ئەنجامى كۆبسونەوہكەى پىگەبشت ، سەرلەنوی لە نامەيىكى تردا ستولپینوفى ئاگادارکرد (لە ۸ - ۱۵ نيسانى سالى ۱۹۱۱ دا نووسراوہ) كە دەست دریزی كوردنەكەى تورکیا بۇ سەر كوردستانى ئیران مەترسى يېڭى زورى بۇ رووسیا ھىناوہو داواى لى كرددوہ بەخیرارى سنورەكانى ئىوان تورکیا ئیران دەست نیشان بکرت <sup>(۱۵۹)</sup>

دەربارەى ئەوہى چۆن رووسیا بە شیوہيىكى راستەقینەو بەخیرارى جى پئى خوی لە كوردستانى ئیران دا قايم بکات ، بیروپرای جیاواز ھەبوو . ھەر بۇ نمونە گالوبینوف ئەوہى بە راست دەزانى چالاكانە دەست بخرتە كاروبارى ناوہوہى

خیلەكانەو <sup>(۱۶۰)</sup> . بەپېچەوانەشەو چیركوفى پالیوزى رووسیا لە تورکیا ئەوہى بە راست و پەوان دادەنا رووسیا ئامانجەكانى خوی لە كوردستانى ئیران دا لە پئى دیپلوماسى بەتەو بەدىبىنى . لە نامەيەكى دا كە لەم رووہو بۇ ئیترۆلسكى ناردوہ نووسىونى : «بۇ ئەوہى لەسەر كیشەكەى ورمى و چەند كیشەيىكى تر كاربکرتە سەر تورکیا پئویست ناکات پەنا بېرنتە بەر كوردەكان» ، بەتەواویش وازى لەو راپە ھینا كە بتواندريت كوردەكان دزى تورکیا ھان بدرین . ھان دانى كوردەكان - چیركوف دەنووسیت - بۇ ئەوہى لە تورکیا راست بېنەو نەك ھەر باشتین بیانو دەدا بە توركەكان بۇ ئەوہى كشاندنەوہى ھیزەكانیان لە ناوچەكانى ئیران دا بخەن ، بەلكو واش دەكات ھیزی سوپایى خویان لە باكسوورى رۆژەلانى كوردستان دا قايم تر بکەن و ئەمەش لەگەل بەرژەوہندى ئیمەدا ريك ناکەويت <sup>(۱۶۱)</sup> . بەم جورە پالیوزخانە داواى دەكرد لەم مەیانەدا زور بە ئاگادارى بەو ھەنگاو ھەل بھنریت . مینورسكى دەربارەى بەرھەلستى كردنى سیاسەتى داگیركەرانی تورکیا لە ناوچەكانى ئیران دا بیرورايىكى مەنتىقى تری ھەبە . بەلام داواى ئەوہش دەكات یارمەتى سەرۆكە ئاینی بەكانى كورد بدريت وەك شیخ زەمبیلی و یوسف و بابا سەعیدو چەند شیخىكى تر . ئەوانەى توانیوویان دەسەلآتىكى گەورە بەسەر مریدو خەلكانى تردا پەیدا بکەن واتە لەگەل كاربەدەستان دا <sup>(۱۶۲)</sup> . بیرورای مینورسكى لەرپرووہو یەك نەبوو چۆن رووسیا پەسەوہندى خوی لەگەل خیلە كوردەكان دا قايم بکات و ھەرورەھاش چى بکرت بۇ ئەوہى وا كوردەكان بکرت كردهو دوزمانانە دزى رووسیا نۆنشین و لەگەل كەمایدەتى بە گاورەكان دا ئەوانەى رووسیا خوی بە پارىزەریان دادەنا ، خراب نەجوولتەوہ .

كاربەدەستانى قەققاس داوايان دەكرد بەتوندوتیزی دەست بخرتە ناو كاروبارو ژبانى ناوہوہى كوردستانى ئیران . فارونتسوف - داشكوف لە نامەيىكى دا كە بۇ وەزیری كاروبارى دەرەوہى رووسیاى نووسىوہ لەوہ دەدوتى كە یەككە لەو ھۆیانەى وای كرددكوردەكان پەلامارى سەد پېچیراخوئەكان بدن «سیاسەتە پارایى و دوو پرووہكەمان بوونە ئەستەمبۆن و لە ئیران» . ناحەزى و ناپەزایى خوئى دەربارەى نەردنى پكیشكى بۇ تاران دەرپرپوہ ،

نیردراوهی له ترسی ئەوهی له گەل تورکەکان دا نەچن بە یەکاو و تە روسیا - وەرگێن و هەرا نەقەومی رازی نەبوو هیزی سویایی روسیا روو بکاتە خوی و ناوچەکانی تری نزیککی . «هەرەوهها - هیزی خۆم دەربارە سستی و رازایی سیاسەتەکش له مستعمول دەرەپرەم» . فارتیبوف - داشکوف لەسەری دەروات و نعی : «پێویستە نەک هەر بە قسە بە لکوبە کردەوش خۆمان سوین ، ئەگینا هیچ ناوو هەبێتیکمان له رۆژ هەلات دا مینی»<sup>(۱۶۳)</sup> لەبروسکەییکی تردا قازشوف - داشکوف داوای کردوو بەخیرایی کێشەیی ئەو ناوچانەیی دووبەرەکی یان لەسەرە یەکا لا بکریتهوو سنووریان بو دابنریت . داوای ئەوهشی کرد زۆر ه تورکەکان بکریت دان بەو (دۆخە هەبووی) ورمی دا بنیت . و تە «بەرامبەر بەوهی تورکەکان مافەکانی ئیمە مسوگر بەکن بۆیان هەبە له ناوچە داگیرکراوهکان دا بمینتەوهو هیچ لاییک زیانی بو لایەکی تر نینت .»

فارتسوف بە دلنایییەوه دەنووسی : تورکەکان خۆیان نامادە دەکن بو ئەوهی پەلاماری ئیمە بدن .<sup>(۱۶۴)</sup> بەم جوۆه کاربەدەستانی قەفاس رایان وابوو که ئەمرو بی ، یان سەبی شەر له گەل تورکیادا روودەدات ، لەبەر ئەمە داوایان کرد بکەونه خۆیان . چەند کۆنسولیککی روسیاش له کوردستانی ئیران ئەم راپەیان هەبوو . هەر له هاونی سالی ۱۹۰۹ وە ، میللەری یاریدەدەری کۆنسولی ئەوسای روسیا له ورمی ، سوارەکانی کۆنسولخانەیی ناردە سەر بەگزاخەکان بەو نیازەیی سزایان بدن لەسەر ئەوهی پەلاماری گوندیککی گاوارهکانیان دابوو .<sup>(۱۶۵)</sup> سیرگی قەشەش داوای دەکرد سوارەکانی کۆنسولخانە له ورمی زیاد بکرین .<sup>(۱۶۶)</sup> گالوینوف له سەرەتای کانوونی یەکەمی سالی ۱۹۱۱ دا ، هیزیکی چەکداری بە سەرۆکایەتی ئیفانوف ناردە سەر گوندی (سیر) بو پاراستنی گاوارهکان له دەست بەگە کوردەکان . بەیەکاچوونیک رووی - دا ، له ئەنجام دا کوردەکان لهو گوندە دەرکران .<sup>(۱۶۷)</sup>

پاکلیفسکی نیردراوی روسیا له ئیران ، وای کرد بە توندی سەرزنشیتی گالوینوف لەسەر ئەم کردەوهیەیی بکریت . له نامەیهکی دا که بو گالوینوفی ناردوو نئی دا هاتوو : «پێویستە ئامانجەکانی کۆنسولخانە لهیاد نەکن ، سوارەکانتان بو ئەوه

دانراون کۆنسولخانە و ژبان و مولکی رهغیه ته کانی روسیا له ورمی بپاریزن . نابی سوارهکانی کۆنسولخانە بەشداریی پەلامارادنیکی وەها له دەرووبەری ئەم شارەدا بکن . چونکه لهوانه به پامان کیشی بو ناو گیزاوی دۆخیککی ئالوزاو که هەزی لی ناکهین . ناشیی لهوه دل تەنگ بێت که وازهینانمان ، یان نەویستمان بو بەرهههستی کردنی هیزیشیکی وەهای کوردەکان وه به بی هیزی و بی دەسلاتی بخویندریتهوه . مهسهلهی بههیزکردنی سوارهکانی کۆنسولخانە له ئیران دا ، کاریکه وهزارەتی کاروباری دەرەوه بریاری لەسەر دەداو لەسەر بریاری نیردراوهکانه نەک له ریی پەبوهندی ناراسته و خوی هەردوو کۆنسولخانەکه وه به .<sup>(۱۶۸)</sup>

وهزارەتی کاروباری دەرەوه بەتەواوەتی پشتگیری ئەم هەلۆستەیی پاکلیفسکی کرد . کلیم یاریدەدەری کۆنسولی له ورمی ئاگادار کرد که زۆر ئاگادار بێت لهوهی به ئاشکرا پەبوهندی له گەل کوردەکان دا هەبیت و یان له جیاتی تورکەکان سزایان بدات . نیردراوه سویایی بەکش ئاگادار کرد که بهی فرمانی نیردراوهکی تاران نەجوولینەوه : «کارو ئەرکی ئیمە ئەوه نی یە ئەرکی ئاسایش چەسپاندن و هیمنی هەموو هەرمی ورمی بخهینه ئەستوی خۆمان . ئیمە هەر ئەوهمان لەسەر رهغیه ته کانی روسیا و رینگاوبان بپاریزن .»<sup>(۱۶۹)</sup> پاش ماوهینک کلیم سەر لەنوی گالوینوفی ئاگادار کرد لهوهی پێویستە چاری بکاتەوهو نیه لئی به هیچ جوړیک بەیەکاچوون له گەل کوردەکان دا رووبدات ، ئەو کوردانەیی تورک هەمیشە له پشتیانەوه وهستاوه . بی گومان له یەکا داچیراندنیکی ئاشکرا له تورکەکان و تیک چوونمان له گەلیان شتیک نی یە به دلمان بێت .»<sup>(۱۷۰)</sup>

کلیم هەرەوه یاریدەدەری کۆنسولی له خوی ئاگادار کرد که : «هەول بدریت پەبوهندی له گەل کوردەکان دا تیک نەچیت و بەرهو تیز بوون نەروات .»<sup>(۱۷۱)</sup> بەم جوۆه له پیتربورگه جاریکی تر گه پانه وه سەر سیاسەتی ترس و لەرزو نەیان و بست کێشەکی کورد بێتە کۆسپیک له ریی پەبوهندی نیوان روسیا و تورکیادا . بەلام ئەوهی پەبوهندی به میرنشینهکانی سەر سنووری روسیا و هەموو ناوچەکانی باکووری رۆژئاوای ئیرانی نزیک به روسیا وهه بوو ، ئەوه کاربەدەستانی روسیای قەیسەری لەمەدا نامادە نەبوون سەر شوڕ بکن و چاو پێوشن و به قەدەر

ئەنگوستىك واز لە ماف و بەرزەوھەندى خوڤان بەيتن . ھەر لە سالى ۱۹۰۵، مینورسكى نووسى : «ئەگەر ھاتوو كوردەكان پەلامارى سنوورەكانى يەريفيانان - دا، ئەو تەنيا بى لايەنى ماكين بۆى ھەيە ھىزىكى ميللى كۆبكاتەووە ئەو سنوورانە پيارىزى .» مینورسكى دەربارەى دەورى ستراتىجى مینشىنى ماكين و ئەو دەورەى لە مەيانى رینگاوبان و بازگانیئیش دا ھەيەتى، دەنووسیت : «پاش گەشتەكەم بە ماكوڤا پروام ھىنا كە ئەم مینشىنە لە پرووى پەيوھەندى جوغرافى ھەو، پەيوھەندى يىكى زۆر نىزىكى لەگەل ئەودىو قەفقاس دا، زياتر لە شوئىنى تر بۆ نمونە وەك . لەگەل خوى دا ھەيە، لەبەر ئەمە لەوانە پە زۆر بە ئاسانى بېتە ژىرسايەى ئىمەو بە مەرجىك بزائىن چۆن ئەم ئامانجە بەيتەدى و لە چ رىو شوئىنكەو ھەولى بۆ بدەين . بە ھىچ جۆرىك نابى قەدرى دراوسى بە كانمان نەزائىن .»<sup>(۱۷۲)</sup>

سىياسەتى رووسيا لە ماكين لەسەر دوو كۆلەكە دامەزرابوو خاوەنى دوو ئامانج بوو . بەكەمیان : دۆستايەتى و ئىخلاسى گەورەكانى ماكين مسوگەر بکەن و دووھم سنوورەكانى لە دەست درىژى تورك و سەرۆكە كوردەكانى سەر بەو پيارىزىن . ئامانجى بەكەمیان گرنگتربوو، چونكە لە ماوھى شەرەكەى نىوان رووسياو ژاپون دا لە كاتىك دا توركيا لەسەر سنوورەكانى قەفقاس ھەرەشەى دەكردوو بووبو ھەيە مەترسى بۆ رووسيا، سەردار ھەلۆنىستىكى باشى نەبوو . رووسيا گومانى لى دەكردوو بەو تاونبارى دەكرد لەگەل توركياو يان ئىسلامەكان دا پەيوھەندى ھەيەت . مینورسكى لەم پرووھە راي خوى دەردەبىرى و دەنووسى كە : «دەربارەى سەردار راي وایە بەرامبەر رووسيا نىيازى پاك نى بە تايەتى لەم دۆخەى ئىتەدا .»<sup>(۱۷۳)</sup> لە سالى كانى دوایى دا پاش ئەوھى دۆخى دەرووھە ناوھەى رووسيا چەسپا، كوردەو دوزمانانە و ناحەزەكەى مورتەزا قولى خان دژى رووسيا نەماو كۆزايەو . كار بە دەستانى رووسياش ھەولیان - دا سەردارو دەست و پىسەندەكانى بەلای خوڤان دا رابكيشن . لە سالى ۱۹۰۹ ش دا كە ئاشووبە سەرى دەرهىنا سەردار داواى لە رووسيا كورد رینگاى بدات بېتە تەبەعەى، يان ھىچ نەبى بى خاتە ژىر سايەى خوئەو .»<sup>(۱۷۴)</sup> ئەم داخووزى بە پشت گوئى خرا . ميخايلوفى يارىدەدەرى كۆنسولى رووسيا، كە ماكولە

چوارچىوھى بەرپوھە بردنى ئەودا بوو، فەرمانى بۆ ھات يارمەتى ، عىزەت و لالاخانى ئاموزاى مورتەزا قولى خان بدات، ئەوھى پاش سەردار دووھم پرووى ناسراو بوو .»<sup>(۱۷۵)</sup> تىرلنسىكى كە سالىك لەوھە بەر سەرى لە ماكو دابوو ھەستى كوردبوو كە سەردارانى ماكو دابوو ھەستى كوردبوو كە سەردارانى ماكو بەرو رووسيا لادەدەن . بە واتەى ئەو سەردار پى راگەياندبوو، دەتوانى دژى توركيا راست بېتەو بە مەرجىك پروا بەو بكات رووسيا بەتەواوھەتى پشتىگىرى دەكات .»<sup>(۱۷۶)</sup>

ئەم پشتىگىرى كوردەى رووسيا ھاتەدى . سازوئوف لەم پرووھە نامەيىكى بۆ سفىرچىنى باوھ پى كراوى رووسيا لە ئەستەمبول نارد تى دا ھاتبوو : «لە وەزىرى كاروبارى دەروھە بگەيىنە كە ئىمە ناتوانىن و ھە دەستەپاچەو بە كەمتەرخەمى ھەو سەرى كوردەوھەكانى تورك لەسەر سنوورەكانى ماكين بکەين كە نىزىكە لە سنوورەكانمانەو، دەبى زۆر بە توندى بەرھەلستى بگىرىت و بەخىراى كوردەوھە چالاكى بەكانى لە ناوچەو سنوورەكانى ئىران دا بوھستىنرىت .»<sup>(۱۷۷)</sup> لەگەل ئەمەش دا ھەرەشەو مەترسى تورك بۆ سەر ماكو لانهچوو .

پاكلېفسكى ھەر لە كۆتايى سالى ۱۹۱۱وھ نووسى كە زۆر پىويستە ماكين لە دەست درىژى تورك پيارىزدىت و وا بگىرىت ھىزىو سىپاى تورك لە رۆژئاواوھ بەرھە ھىلى خوى و سەلماس و ورمى بگەرىتەو .»<sup>(۱۷۸)</sup>

(فارتسوف - داشكوف)يش، پىشنىيازى كورد ھىزىكى تەواو بۆ ماكو پەوانە بگىرىت (كە تەنيا سەد قوزاقى لى بوو) پىك ھاتبى لە بەك ھىزى ھاوئىزەرو چوار تۆپ و دووسەد قوزاق . داواى ئەوھش كورد ھىزەكەى خوى و ھىزەكانى رووسيا لە باكوورى ئىران دا بەھىزتر بگىرىن راي چىركۆفئىش وەك ئەم رايە بوو .»<sup>(۱۷۹)</sup>

بەم جۆرە كار بە دەستانى رووسياى قەيسەرى بارىان گوپرى و ھاتە سەر ئەوھى گەرم ترو گورچ و گولانەتر لە جازان بەرزەوھەندى خوڤان لە باكوورى رۆژھەلاتى ئىران دا پيارىزىن . ئەمەش گەيشتە ئەوھى سىياسەتەكەيان لە رۆژھەلاتى نىزىك دا تىنى تى بکەوئىت و گورچ تريت . بەرىتانىاش پشتىگىرى ئەم سىياسەتەى رووسياى كورد رووسيا ھەر لە پاش شوپشەكەى توركياى لاوھەو، زورى لە ئەستەمبول كورد واز لە كوردەو



گاواره کان ناکهن و خو ئه گهر هاتوو زورداریان لی وه شایه وه ئه و  
دل ره قانه سزا دهرین. <sup>(۱۸۵)</sup>

لهو روزه وهی ههراو هوریای سهر سنووری نیوان تورکیاو ئیران  
رووی داو ههتا سالی ۱۹۱۰، رووسیای نزیکهی (۷۰)  
ئاگادارکردنی - دا به تورکیا. بهریتانیا پشتگیری زوربهی ئه م  
ئاگادار کردنه ی کرد. به لام ئه نجام و دهست که وه کانیا  
سوودیکی ئه وتیان نه بوو. راسته له کوتایی حوزهیرانی سالی  
۱۹۱۰ دا، تورکیا ناچار بوو به شیوه ییکی ره سمی  
دهست بهرداری ورمی و خوی و سه له اس و ساوجیلاق بیت و واز  
له داو کردنیان بهینی <sup>(۱۸۶)</sup> به لام رووسیاش هه ره ئه وهی بو مایه وه  
چاودیری بهرزه وه ندی به کانی خوی له ماکو بکات. له  
(۲۵) ی، حوزهیرانی سالی ۱۹۱۰ دا، چاریکوف  
ئاگاداری ییکی توندوتیزی ده رباره ی ماکو، دا به وه زیری  
کاروباری ده ره وهی تورکیا. وا دیاره وه زیری ناو براو له وه  
گهشت که دهست دریزی کردنه سهر ماکو قه ده غه یه. <sup>(۱۸۷)</sup>

هه رچهنه تورکیا به ره سمی لووتی داژهن و ته نازولانی کرد،  
به لام له راستی دا - وه که له دوا یی دا ده رکه وت - دهست دریزی  
ده کرده سهر کوردستانی ئیران. ئه م ته نازولانان هه م هرجی  
وه هابان پیوه ده به ستره ته نازولانان کانی رووت و قووت ده کرده وه.  
بو نمونه تورکیا به م جو ره ی خواره وه پیشیا - ره کانی رووسیای  
بهریتانیای روون کردبووه، که به رای ئه وه ده بی هه ریمی ورمی  
بکرت به سی به شه وه:

۱ - ئه و شوینانه ی گومان نی به هی ئیران و تورکیا که م و زور  
داوایان ناکات.

۲ - ئه و شوینانه ی تورکیا بو ماوه ییک داگیر کردوون و ئیران  
تواناو ده سه لاتی ئه وه ی نی به یاساو ئاسایش له و شوینانه  
بچه سینتی.

۳ - ئه و شوینانه ی دوو به ره کی یان له سه ره، تورکیاش هه تا  
کیشه که ی سهر سنوور به کالآ نه بیته وه دهست بهرداری مافی  
خوی ناییت. <sup>(۱۸۸)</sup>

بی گومان له دوخیکی وه هادا، تورکیا نه که هه ره پهلپ و  
بیانووی بو کرده وه. ناره واکانی له ناوچه کانی سهر سنووردا  
ده دوزی به وه، به لکو ئه و مافه ییشی به خوی دابوو له دوا روژدا

به کالآی بکاته وه.

له پیتربورگ به ره به ره هاتنه سهر ئه و رایبه ی له پنی  
پاله په ستوو زور لی کردنی دیپلوماسی له ئه سه مبول،  
دهست دریزی کردنه که ی تورکیا بو سهر کوردستانی ئیران  
کوتایی پی نایه ت. ئه وه ی به زوری رووسیای تو قان دبوو ئه وه بوو  
که بیستی تورکیا له ته که ئه و پا کانه کردنه ی بو داگیر کردنی ناوچه  
ستراتیجی به کانی نزیک سنوره کانی رووسیای ئیران ده ی کرد،  
نیازی وایه بگره که وتوته ریگاپاک کردنه وه بو ریک که وتن له گه ل  
ئیران دا دزی دراوسی که ی باکووری (واته رووسیای... وه رگی).  
چهنه ده سه و تا قمی که له تاران ئه م ده نگ و با سه یان به دل بوو.  
به رام بهر به مه ساز و نو ف نامه ییکی بو بالیوزی رووسیای له  
ئه سه مبول نارد تنی دا هاتیوو که رووسیای ناچاره له وشه وه بیته  
سهر کرده وه. <sup>(۱۸۹)</sup> به کیک له و هه گه ورانه ی وای کرد پاله په ستوی  
دیپلوماسی رووسیای بو سهر تورکیا سه رنه گرت، ئه وه بوو (وه که  
ساز و نو ف دانی پیدا ده نی و روونی ده کاته وه)، که پشتگیری  
کردنه که ی بهریتانیا گه رم و گو ر نه بوو. چونکه کار به ده ستان له  
له نده ن وایان ده خوینده وه که مادام سو پای رووسیای له ئیران دایه  
ئیر ناتوانن په یوه ندی یان به و کیشه به وه له وه زیاتر بیت.

دهست خسته دوولایی به که ی بهریتانیا و رووسیای بو کاروباری  
ناوه وه ی ئیران به و نیازه ی شو رشه که ی له ناو بهرن، په یوه ندی  
نیوان بهریتانیا و رووسیای تیک داو دوو به ره کی خسته نیوانانه وه.  
بهریتانیا به لینی - دا به رووسیای ته و او پشتگیری بکات و یارمه تی  
بدات ئه گه ر بیتو هیزه کانی رووسیای له چهنه ناوچه ییک که نزیکن  
له ناوچه کانی نفوزی بهریتانیا وه له ئیران بکشینه دوا وه.  
ساز و نو ف که ئه م داخوازی به ی هینا به دی بروای وابوو که دهست  
پی کردنه وه ی زور لی کردنی دیپلوماسی بو سهر تورکیا به هیتر  
ده بیت و ئه نجامی ده بیت ئه گه ر ئه م هیزه نو ی به ی (واته بهریتانیا  
- وه رگی) له پشت، بیت. <sup>(۱۹۰)</sup> هه ره هاش رووی - دا.

تورکیا یارمه تی و پشتگیری له ئه له مانیا شه وه دهست نه که وت.  
به رزه وه ندی ئه له مانیا ی ئی مپریالیست له کوردستان دا پاش  
شو رشه که ی تورکیای لاو ئه وه نده ی تر په ره ی سه ند. مه شق  
پی که ره کانی ئه لمان له ئازربایجان که وتنه ریک خسته وه ی  
هیتری حه میدی. ئه له مانه کان جموجو لیکی ته وایان له -

تاریختنی ئیران دا هه‌بوو، ئەمه پیتربورگی ته‌واو توفاند. نکتیث ئەو دەنگ و باسه گه‌یشتە وه‌زاره‌تی کاروباری ده‌ره‌وه گوایه تەس‌یمانی) سیخوری ئە‌له‌مانی ناسراو له ته‌وریز نیازی وایه ئه‌ختیث به ناوچه‌کانی میانداوو، خوی و کاتورو ماکودا بکات، تیه خیرا نامه‌ییکی تایه‌تی نارد بو سه‌روکی دیپلوماسی به‌کانی حتی شعراق له تفلیس تی‌دا هاتبوو: «ئهم گه‌شته‌ی به دل‌ه‌یه. ده‌یی خیرا خانی ماکین ئاگادار بکرت رینگا نه‌دات به تەس‌یمان بچیت بو‌ماکو. هه‌روه‌ها پیوسته - کلیم له سه‌ری عه‌روت - له ژێر په‌رده‌ی چاودیزی کردن و پاراستنی دا نه‌هیلدری حجرون بیت و رینگا نه‌درت له‌گه‌ل دانیشتوه‌کان په‌یوه‌ندی بیه بکات.<sup>(۱۹۱)</sup> له سه‌ره‌تای هه‌لگه‌رانه‌وه‌که‌ی ۲۳ی ته‌موزی سنی ۱۹۰۸دا، پشتگیری ئە‌له‌مانیا بو‌تورکیا له پرووی په‌لامردانه‌که‌ی بو‌سه‌ر ئیران ئاشکرا بوو. زینوفیف لهم پرووه‌وه سی‌یوتی: که فون شینی سه‌ره‌ک سکرته‌رانی وه‌زاره‌تی کاروباری ده‌روه، به عوسمان پاشای بالیوزی تورکیای له حه‌زین راگه‌یانده‌وه هیزه‌ی تورکیا که نێردراوه بو‌ورمی به نیازی ب‌رستی ئاسایش و یاسا‌ورژیم، هه‌روه‌ها بو‌پاراستنی ئەو ئە‌مه‌مانه‌ی له‌وتین، وا دیاره ئەو هیزه‌ که‌مه‌و به‌ش ناکات. دنیشتوانی ئەو ناوچه‌انه له هاتنی هیزه‌کانی رووسیا بو‌ تەریابجانی ئیران نازازین و داوا ده‌که‌ن تورکیا هیزه‌کانی خوی به‌هیزتر بکات. له‌به‌ر ئەمه حکومه‌تی ئە‌له‌مانیا: «اموزگاری تورکیا ده‌کات ری‌و شونییکی گونجاو بو‌ ئەمه بدوزینه‌وه. بالیوزی تورکیا له به‌رلین ئاگادار کرا که له فون شین بگه‌یینی که دوو به‌تالیونی تر نێردرا بو‌ورمی.

په‌راویزه‌کان:

- ۹۷ - ئاف پ ر، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۰۸، .  
 باسی. ۱۱۹۸، لاپه‌ره. ۲۸۰  
 ۹۸ - هه‌مان سه‌رچاوه، لاپه‌ره. ۴۱۳ - ۴۱۴  
 ۹۹ - ئاف پ ر، به‌شی. «بیعه‌یه‌ک له ئیران»، ۱۹۰۸، .  
 باسی. ۸۱، لاپه‌ره. ۲۱  
 ۱۰۰ - ئاف پ ر، به‌شی. «بالیوزخانه له.»، ۱۹۱۰، .

- باسی. ۱۵۹۹، لاپه‌ره. ۱۰۹  
 ۱۰۱ - ئاف پ ر، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۰۸، .  
 باسی. ۱۱۹۸، لاپه‌ره. ۴۴۷  
 ۱۰۲ - هه‌مان سه‌رچاوه، ۱۹۱۰، . باسی. ۶۶۶، لاپه‌ره.  
 ۳۰  
 ۱۰۳ - هه‌مان سه‌رچاوه، ۱۹۰۹، . باسی. ۶۶۱، لاپه‌ره.  
 ۴۷۴، باسی. ۱۱۹۹، لاپه‌ره. ۶۴  
 ۱۰۴ - ئاف پ ر، به‌شی. «ئه‌وراقی.»، ۱۹۰۹، . باسی.  
 ۱۷۷، لاپه‌ره. ۴۴، ۴۵، ۵۹.  
 ۱۰۵ - ئاف پ ر، به‌شی. «بیعه‌یه‌ک له ئیران»، ۱۹۱۰، .  
 باسی. ۶۰، لاپه‌ره. ۱۰، «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۰، .  
 باسی. ۱۲۰۰، لاپه‌ره. ۲۱۵  
 ۱۰۶ - ئاف پ ر، به‌شی. «ئه‌وراقی.»، ۱۹۰۹، . باسی.  
 ۱۷۷، لاپه‌ره. ۱۴۵؛ به‌شی. «بیعه‌یه‌ک له ئیران»،  
 ۱۹۱۰، . باسی. ۶۰، لاپه‌ره. ۱۰، به‌شی. «ئه‌رشیفی  
 سیاسی»، ۱۹۱۰، . ۱۰۳۸، لاپه‌ره. ۷۷  
 ۱۰۷ - تساک ف ئی ئا، به‌شی. ۲۰۰۰، فایل. ۱، باسی.  
 ۶۰، لاپه‌ره. ۳۱۰  
 ۱۰۸ - هه‌مان سه‌رچاوه، لاپه‌ره. ۳۱۰، ئاف پ ر، به‌شی.  
 «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۱، . باسی. ۶۷۲، لاپه‌ره. ۱۲۱.  
 له‌گه‌ل ئەوه‌ش دا تورکه‌کان له ناوچه‌کانی سه‌ر سنووردا  
 یارمه‌تی ییکی زوریان له عه‌بدول قادره‌وه ده‌ست کهوت به‌لام  
 هه‌رگیز باوه‌ریان پی نه‌ده‌کرد. (ئهمه‌ش هه‌روا له خویه‌وه نه‌بوو).  
 تورکه‌کان له‌وه‌سه‌لاته‌ی عه‌بدول قادر ده‌سه‌لمینه‌وه که هه‌تا  
 ده‌هات په‌ره‌ی ده‌سەند. هه‌ر بو‌نمونه عه‌بدول قادر له  
 ناوچه‌کانی سه‌ر سنووردا بنکه‌ییکی نه‌ته‌وه‌یی کوردی  
 دامه‌زراندبوو. بو‌سوودی خوی باجی له هه‌موو بنه - ماله‌یک  
 ده‌سەند. بگه‌ره هه‌تا بالیوزی تورکیا له تاران داوا‌ی کرد  
 بی‌گه‌رینه‌وه بو‌نه‌سته‌مبول.  
 ۱۰۹ - ئاف پ ر، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۰، .  
 باسی. ۶۶۸، لاپه‌ره. ۸۶  
 ۱۱۰ - هه‌مان سه‌رچاوه، باسی. ۶۶۷، لاپه‌ره. ۹۰  
 ۱۱۱ - ئاف پ ر، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۰۶، -

- ۱۹۱۰.، باسی. ۱۲۰۱، لاپهړه. ۲۶۹
- ۱۱۲ - همان سرچاوه، باسی. ۱۲۰۱، لاپهړه. ۲۶۹؛ تساک  
ئی، باسی. ۷۹۷، ۱۹۱۰، فایلی. ۸۰، باسی. ۱۴۰،  
لاپهړه. ۱۷
- ۱۱۳ - همان سرچاوه، ۱۹۱۰، باسی. ۱۲۰۰، لاپهړه.  
۱۰۸، ۱۱۲؛ تساک ئی، به شی. ۷۹۶، ۱۹۱۰، فایلی.  
۱۹۱؛ باسی. ۲۱۳، لاپهړه. ۳۰-۳۱
- ۱۱۴ - ثاف پ ر، به شی. «خوانه‌ک‌ه‌ی ئیران»، ۱۹۱۰،  
باسی. ۲۰۰۰، لاپهړه. ۲۳۳، ۲۳۴
- ۱۱۵ - ثاف پ ر، به شی. «بیع‌س‌یه‌ک له ئیران»، ۱۹۱۰،  
باسی. ۶۰، لاپهړه. ۸۸، ۹۴، ۱۱۱.
- ۱۱۶ - ثاف پ ر، به شی. «ئه‌وراقی...»، ۱۹۱۰، باسی.  
۱۶۹، لاپهړه. ۱۰
- ۱۱۷ - ثاف پ ر، به شی. «خوانه‌ک‌ه‌ی ئیران»، ۱۹۱۰،  
باسی. ۱۲۰۰، لاپهړه. ۱۱۲
- ۱۱۸ - همان سرچاوه، ۱۹۰۹، باسی. ۶۶۲، لاپهړه.  
۶۱
- ۱۱۹ - همان سرچاوه، ۱۹۱۰، باسی. ۱۲۰۰، لاپهړه.  
۲۴۴ - ۲۴۵
- ۱۲۰ - همان سرچاوه، ۱۹۱۱، باسی. ۱۲۰۲، لاپهړه.  
۳۹۸
- ۱۲۱ - تساک ف ئی، به شی. ۲۰۰۰، فایلی. ۱، باسی.  
۳۹۰۸، لاپهړه. ۱۹ - ۲۰
- ۱۲۲ - همان سرچاوه، لاپهړه. ۱۹
- ۱۲۳ - ثاف پ ر، به شی. «خوانه‌ک‌ه‌ی ئیران»، ۱۹۱۱،  
باسی. ۱۲۰۳، لاپهړه. ۲۴۱ - ۲۴۲
- ۱۲۴ - همان سرچاوه.
- ۱۲۵ - ثاف پ ر، به شی. «بیع‌س‌یه‌ک له ئیران»، ۱۹۱۱،  
باسی. ۱۳۳، لاپهړه. ۱۳۰
- ۱۲۶ - ثاف پ ر، به شی. «بالئوزخانه له...»، ۱۹۱۲،  
باسی. ۷۴۰۰، لاپهړه. ۳۴ - ۳۵
- ۱۲۷ - «که‌رسته‌ی لیکولینه‌وه‌ی روزه‌ل‌ات»، به‌رگی. ۲،  
لاپهړه. ۳۵۵
- ۱۲۸ - همان سرچاوه، لاپهړه. ۱۱۹ - ۱۲۱
- ۱۲۹ - ثاف پ ر، به شی. «خوانه‌ک‌ه‌ی ئیران»، ۱۹۱۰،  
باسی. ۶۶۸، لاپهړه. ۴۴
- ۱۳۰ - همان سرچاوه، ۱۹۰۶ - ۱۹۱۱، باسی. ۱۲۰۱،  
لاپهړه. ۲۰. به‌درخان یاریده‌ده‌ری کونسولی ناگادار کرد له‌وه‌ی  
که‌ه‌گ‌ر بیتو‌ه‌و داخو‌ازی به‌بیته‌دی، ئه‌وه‌گ‌ه‌ل‌یک له‌خینله‌کانی  
به‌گ‌زاده‌خ‌زمت‌گ‌وزاری رووسیا ده‌ک‌ه‌ن» (همان سرچاوه،  
۱۹۱۰، باسی. ۱۲۰۰، لاپهړه. ۵۳ - ۵۵
- ۱۳۱ - همان سرچاوه، ۱۹۱۰، باسی. ۱۲۰۰، لاپهړه.  
۵۳ - ۵۵. قه‌ره‌په‌یاخ‌خینلیکی تورکه. خو‌وره‌وشت و  
کلنورویکی زوریان له‌کورده‌وه‌وه‌رگرتو‌وه، قه‌ره‌په‌پا‌خ‌ه‌کانی  
سولندوز له‌رؤزانی شه‌ره‌ک‌ه‌ی نیوان رووسیاو تورکیا ۱۸۷۷ -  
۱۸۷۸، له‌موت‌ه‌س‌ریفی‌یه‌تی وانه‌وه‌ک‌وچیان کرد.
- ۱۳۲ - ثاف پ ر، به شی. «بیع‌س‌یه‌ک له ئیران»، ۱۹۱۰،  
باسی. ۶۰، لاپهړه. ۷۷
- ۱۳۳ - همان سرچاوه، لاپهړه. ۱۱۱ - ۱۱۲؛ به‌شی.  
«خوانه‌ک‌ه‌ی ئیران»، ۱۹۱۰، باسی. ۱۲۰۰، لاپهړه. ۵۶
- ۱۳۴ - ثاف پ ر، به شی. «بیع‌س‌یه‌ک له ئیران»، ۱۹۱۰،  
باسی. ۶۰، لاپهړه. ۸۹؛ باسی. ۱۲۰۰، لاپهړه. ۵۶
- ۱۳۵ - ثاف پ ر، به شی. «خوانه‌ک‌ه‌ی ئیران»، ۱۹۱۱،  
باسی. ۶۷۲، لاپهړه. ۵۲، به‌شی. «بیع‌س‌یه‌ک له ئیران»،  
۱۹۱۱، باسی. ۱۳۳، لاپهړه. ۴۶
- ۱۳۶ - همان سرچاوه، به‌شی. «بالئوزخانه له...»،  
۱۹۱۱، باسی. ۱۶۰۲، لاپهړه. ۱۰۱، ۱۰۲.
- ۱۳۷ - ف. مارتینس، کویرونه‌وه‌ی هاو‌په‌یمان‌ه‌کان و  
رینک‌ه‌وتن، جلدی. ۸، لاپهړه. ۶۷۳ - ۶۷۴
- ۱۳۸ - ثاف پ ر، به شی. «خوانه‌ک‌ه‌ی ئیران»، ۱۹۱۰،  
باسی. ۶۶۶، لاپهړه. ۱۱۱
- ۱۳۹ - همان سرچاوه، ۱۹۱۱، باسی. ۶۷۲، لاپهړه.  
۲۷
- ۱۴۰ - همان سرچاوه، باسی. ۱۲۰۴، لاپهړه. ۱۹
- ۱۴۱ - همان سرچاوه، باسی. ۶۷۲، لاپهړه. ۶۷؛ به‌شی.  
«بالئوزخانه له...»، ۱۹۱۱، باسی. ۱۶۰۲، لاپهړه. ۱۰۲

سیاسه‌تی روسیای قه‌یسهری له قه‌فاس دا هه‌بوو. تاشناقه‌کان به هه‌موو جوړنیک هه‌ولیان ده‌دا دوژمنایه‌تی نیوان کوردو ئه‌رمه‌ن خو‌ش بکه‌ن. زوړیان له دانیشته‌وه‌کان ده‌کرد بچه‌ناو پارت‌که‌یانه‌وه‌و به پاره‌و پوول یارمه‌تی بدن و نازاری ئه‌و ئه‌رمه‌ن و ئاسووری‌یانه‌یان ده‌دا که جل و به‌رگی کوردی‌یان له‌به‌ر ده‌کرد.

(سه‌یری: «کوکراره‌ی ده‌ستاونیزی سیاسی ده‌رباره‌ی رووداوه‌کانی ئیران له کو‌تایی سالی ۱۹۰۶ وه هه‌تا ۳۱ ی کانوونی یه‌که‌می سالی ۱۹۱۱»، به‌رگی. ۶، س پ ب.، ۱۹۱۳، لاپه‌ره. ۸۳).

۱۴۸ - ئاف پ ر، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۱، باسی. ۱۲۰۲، لاپه‌ره. ۳۲۵

۱۴۹ - ئاف پ ر، به‌شی. «بالیوزخانه»، ۱۹۱۱، باسی. ۱۹۱۳، ۳۵۶۶، لاپه‌ره. ۲۴ ئاف پ ر، به‌شی

۱۵۰ - ئاف پ ر، به‌شی خوانه‌که‌ی ئیران، ۱۹۱۱، ۱۲۰۲ لاپه‌ره. ۴۴۰

۱۵۱ - ئاف پ ر، به‌شی. «ئه‌وراقی»، ۱۹۱۱ باسی. ۱۷۴، لاپه‌ره. ۱۵۱، ۱۵۳، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۱، باسی. ۱۲۰۲، لاپه‌ره. ۴۳۷

۱۵۲ - ئاف پ ر، به‌شی. «بالیوزخانه»، ۱۹۱۱، باسی. ۱۹۱۳، ۳۵۶۶، لاپه‌ره. ۱۱، ۵

۱۵۳ - «که‌ره‌سته‌ی لیکۆلینه‌وه‌ی»، به‌رگی. ۱، لاپه‌ره. ۱۸

۱۵۴ - د. بیلاییف، تیبینی ده‌رباره‌ی ناوچه‌کانی باکووری رۆژه‌لاتی کوردستان، لاپه‌ره. ۱۹ - ۲۰

۱۵۵ - ئاف پ ر، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۰، باسی. ۱۹۱۷، ۴۴۸۱، لاپه‌ره. ۱۹ - ۲۰

۱۵۶ - تساک ف ئی ئا، به‌شی. ۲۰۰۰، فایلی. ۱، باسی.

۱۵۷ - ئاف پ ر، به‌شی. «بالیوزخانه»، ۱۹۱۰، باسی. لاپه‌ره. ۵ - ۶.

۱۵۸ - ئاف پ ر، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۱، باسی. ۱۲۰۲، لاپه‌ره. ۲۰۹؛ ۱۹۱۲، باسی. ۱۲۰۵

۱۵۹ - کاتنیک په‌لنیک له هیزی قوزاق به بیجیرخانوف له‌خویه‌وه به‌ره‌و ورمی ده‌چوو، سهره‌بازی تورکیان له‌گه‌ل دابوو، په‌لاماریان دا. زبانیان لی‌که‌وت بگره هه‌تا بیجیریانوفیش (ئاف پ ر، به‌شی. «بالیوزخانه»، ۱۹۱۱ - باسی. ۳۵۵۶، لاپه‌ره. ۴۵ - ۴۷).

۱۶۰ - ئاف پ ر، به‌شی. «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۲، باسی. ۱۲۰۵، لاپه‌ره. ۷۴

۱۶۱ - س. ئیفانوف، ئه‌و که‌ره‌ستانه ده‌خاته به‌رده‌م که ئه‌وه سه‌نخه‌ن موحه‌مه‌د علی شاو‌عه‌بدول حه‌میدی دووه می‌ت که‌وتن بۆ‌لیدانی شو‌رشه‌که‌ی ئیران. سه‌یری: (م. س. ئیفانوف، شو‌رشه‌که‌ی ئیران له سالی ۱۹۰۵ - ۱۹۱۱ دا بکه. می‌کو. ۱۹۵۷، لاپه‌ره. ۱۸۹).

۱۶۲ - هه‌ندیک له پان ئیسلامی‌یه‌کان که له روسیاهه جوو بوون بۆ کوردستانی ئیران، ئامۆزگاری وه‌هایان وه‌رگرتبوو. یو‌کو (کارابیکوف و که‌سانی تر، به‌و نیازه‌ی نفوزی روسیا قایم بکه‌ن و کورده شیعی و سونی‌یه‌کان ئاشت بکه‌نه‌وه، به‌م بۆنه‌یه‌وه سسی ئه‌وه ده‌که‌را گوایه‌ تورکه‌کان هه‌ولیان ده‌داو، له‌و هه‌ولنده‌شیان دا زو‌ر جار مه‌به‌ستیان به‌دی ده‌هات، بۆ سو‌دبیین له‌و ناحه‌زی و پرویاگانده‌ی له‌ناو کوردو ئه‌رمه‌نه تاشناقه‌کان دا دژی روسیا ده‌که‌راو یاری‌یان به‌و هه‌ستی ناحه‌زی‌یه ده‌کرد که له‌ناو ئه‌رمه‌نه نه‌ته‌وه په‌رسته‌کان دا دژی

- ۶۰، لاپهړه. ۷۰، ۷۲ - ۷۴
- ۱۵۷ - هر لومړی ماوه په دې له مهیانی سیاست دا باسی پراکیشانی هیله ناستینه کې به غدا - کونداوی عه رب له گهردا بوو. بهریتانیا هولوئی ددها هم د دستکوته له چنگ نه له مانیا دهر بهیښی، له مهش دا چاری له یارمه تی و پشتگیری دیبلوماسی رووسی او بوو.
- ۱۵۸ - تساک فنی ثا، بهشی. ۲۰۰۰، فایل. ۱، باسی. ۶۰، لاپهړه. ۱۶۲ - ۱۶۸
- ۱۵۹ - تساک فنی ثا، بهشی. ۲۰۰۰، فایل. ۱، باسی. ۶۰، لاپهړه. ۱۹۱ - ۱۹۲، ۱۹۴.
- ۱۶۰ - ثا ف پ ر، بهشی. «خوانه کې ټیران»، ۱۹۱۱، باسی. ۶۷۲، لاپهړه. ۵۲
- ۱۶۱ - هه مان سرچاوه، ۱۹۰۶ - ۱۹۱۰، باسی. ۱۲۰۱، لاپهړه. ۱۴۱
- ۱۶۲ - هه مان سرچاوه، ۱۹۱۱، باسی. ۱۲۰۲، لاپهړه. ۹۴
- ۱۶۳ - ثا ف پ ر، بهشی «نهوراقي»، ۱۹۱۱، باسی ۱۲۵ لاپهړه ۱۴۳
- ۱۶۴ - هه مان سرچاوه، لاپهړه. ۴۲۵ - ۴۲۶
- ۱۶۵ - هه مان سرچاوه، ۱۹۰۹، باسی. ۱۳۰، لاپهړه. ۲۴۶ - ۲۴۷
- ۱۶۶ - تساک فنی ثا، بهشی. ۷۹۷، ۱۹۱۰، فایل. ۸۰، لاپهړه. ۱ - ۳
- ۱۶۷ - ثا ف پ ر، بهشی. «خوانه کې ټیران»، ۱۹۱۰ -
- ۱۹۱۲، باسی. ۵۶۰، لاپهړه. ۹۴
- ۱۶۸ - هه مان سرچاوه، باسی. ۵۶۰، لاپهړه. ۹۵. گالوپینوف، داوی یارمه ت کرد له یاریده دهری کونسول له خوی.
- ۱۶۹ - ثا ف پ ر، بهشی. «خوانه کې ټیران»، ۱۹۱۱، باسی. ۱۲۰۴، لاپهړه. ۲۹۷
- ۱۷۰ - هه مان سرچاوه، ۱۹۱۲، باسی. ۱۲۰۵، لاپهړه. ۹۰
- ۱۷۱ - ثا ف پ ر، بهشی. «خوانه کې ټیران ب»، ۱۹۱۰ - ۱۹۱۲، باسی. ۵۶۰، لاپهړه. ۹۷
- ۱۷۲ - «کهرسته ی لیکوټینه وهی.»، بهرگی. ۱، لاپهړه. ۳۷، ۵۰
- ۱۷۳ - هه مان سرچاوه، لاپهړه. ۳۷
- ۱۷۴ - ثا ف پ ر، بهشی. «نهوراقي»، ۱۹۰۹، باسی. ۳۸، لاپهړه. ۴۸۱
- ۱۷۵ - ثا ف پ ر، بهشی. «نورشیفی سیاسی»، ۱۹۰۹، باسی. ۱۰۳۶. بروسکه کې چاریکووف له ۲۳ - ۷ - ۱۹۰۹ دا. چاریکووف له هه مان کات دا ناگادار کردنیکی دهر باره ی هوه نارد (که نابی بیر له وه بکریته وه) سردار بکریت به (ره عیته تی) رووس.
- ۱۷۶ - ثا ف پ ر، بهشی «خوانه کې ټیران»، ۱۹۱۰، باسی ۶۳۷ راپورتیک له ۲۲ - ۷ - ۱۹۱۰ دا
- ۱۷۷ - ثا ف پ ر، بهشی. «نورشیفی سیاسی»، ۱۹۱۰، باسی. ۱۱۵، لاپهړه. ۱۷

- ۱۸۸ - تساک ف ئی ئا، بهشی . ۲۰۰۰، فایللی . ۱، باسی .  
۶۰، لاپه‌ره . ۷۵ - ۷۶
- ۱۸۹ - ئاف پ ر، بهشی . «بالیوزخانه . .»، ۱۹۱۰ -  
۱۹۱۱، باسی . ۷۳۹۹، بهشی . ۱۱۱، لاپه‌ره . ۹ - ۱۰
- ۱۹۰ - تساک ف ئی ئا، بهشی . ۲۰۰۰، فایللی . ۱، باسی .  
۶۰، لاپه‌ره . ۱۴۷
- له‌گه‌ل ئه‌وش دا دیپلوماسی‌یه‌تی به‌ریتانیا به‌سه‌رزاری‌وه‌به  
ره‌سمی پشتگیری رووسیای ده‌کرد بو‌سه‌رکردنه‌سه‌ر تورکیا  
(ده‌باره‌ی ئه‌و رووداوانه‌ی په‌یوه‌ندی‌یان به‌ کوردستانی ئیرانه‌وه  
هه‌بوو)، به‌لام جاسوسه‌کانی به‌ریتانیا به‌ تایه‌تی له‌ کوردستانی  
تورکیادا دژی به‌رژه‌وه‌ندی‌یه‌کانی رووسیا ده‌جوولانه‌وه .  
ئینگلیزه‌کان و دوا‌ی ئه‌وان فه‌ره‌نسی‌یه‌کان چاویان به‌ تایه‌تی  
برپیوه‌ کورده‌کانی ده‌رسیم . ئولفیریئف له‌م رووه‌وه‌ دهنوسیت:  
«ئه‌وه‌ی به‌ زوری به‌ریتانیای قارس کردووه، ئه‌وه‌یه‌ قزلباشه‌کان  
(نیازی له‌ دانشتوانی ده‌رسیمه - وه‌رگێ) هه‌ستیکی تایه‌تی‌یان  
به‌رامبه‌ر زووسیا هه‌یه .»، ئه‌وان ده‌یانه‌وی «بوونی گیانی و  
مه‌عه‌وی خویان له‌ ده‌رسیم قایم بکه‌ن». (ئاف پ ر، به‌شی .  
«بالیوزخانه . .»، ۱۹۱۱، باسی . ۱۶۰۲، لاپه‌ره . ۵۳ -  
۵۴).
- ۱۹۱ - ئاف پ ر، بهشی . «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۱،  
باسی . ۱۲۰۰، لاپه‌ره . ۱۶۱
- ۱ - ئاف پ ر، بهشی . «ئه‌وراقی . .»، ۱۹۱۱، باسی .  
۵۵۵، لاپه‌ره .
- ۱۰ - هه‌مان سه‌رچاوه، لاپه‌ره . ۵۷۶، باسی . ۱۴۹،  
زیه‌ . ۱۹۷ - ۱۹۸، ۲۲۱
- ۱۱ - ئاف پ ر، بهشی . «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۰۸،  
باسی . ۱۱۹۸، لاپه‌ره . ۲۴۴
- ۱۲ - هه‌مان سه‌رچاوه، ۱۹:۹، باسی . ۶۶۲، لاپه‌ره،  
۵۳، ۵۶
- ۱۳ - هه‌مان سه‌رچاوه، باسی . ۶۶۳، لاپه‌ره . ۴
- ۱۴ - هه‌مان سه‌رچاوه، ۱۹۰۸ - ۱۹۱۰، باسی . ۱۲۰۱،  
زیه‌ . ۹۱
- ۱۵ - هه‌مان سه‌رچاوه، ۱۹۱۰، باسی . ۶۶۷، لاپه‌ره .  
۵۴
- ۱۶ - هه‌مان سه‌رچاوه، باسی . ۱۲۰۰، لاپه‌ره . ۱۶۸.  
سه‌یئیت پیش ئه‌مه‌ ئیزفولسکی بوو به‌ بالیوز له‌ پاریس و توانی وا  
ه‌ کازیه‌ده‌ستانی فه‌ره‌نسا بکات سه‌ر بکه‌نه‌ سه‌ر ئه‌سته‌مبول .  
هه‌مان سه‌رچاوه، لاپه‌ره . ۱۳۵).
- ۱۸۶ - تساک ف ئی ئا، بهشی . ۲۰۰۰، فایللی . ۱، باسی .  
۳۶۶، لاپه‌ره . ۱۶۳
- ۱۸۷ - ئاف پ ر، بهشی . «خوانه‌که‌ی ئیران»، ۱۹۱۰،  
باسی . ۱۲۰۰، لاپه‌ره . ۱۶۱

# الأكرد فلال انبعاث الحركات الثورية في تركيا وايران

ترجمة د. كاوس قفطان

المناطق مساعدة روسيا لهم .  
والسلطة الإيرانية بدلاً من التقرب من الأكراد واستغلال  
الوضع كانت بالعكس تطلب منهم السكوت وعدم الأتيان بشئ  
تؤدي الى اثاره تركيا .

بعد ذلك يأتي الى ذكر بعض الرؤساء الأكراد الذين خدموا  
تركيا ويشير بشكل خاص الى الشيخ عبد القادر الشمديناني  
ويتكلم بالتفصيل عن حياته ودوره السياسي في المنطقة . وبعد  
ذلك يتكلم بالتفصيل عن تاريخ المنطقة سواء كانت ايرانية او

تركية او كردية مشيراً الى دور الدول الاجنبية خاصة روسيا  
وبريطانيا فيها . ويشير بشكل خاص الى دور روسيا وتخوفها من  
قيام تركيا نتيجة عدوانها على كردستان ايران بعقد اتفاق من  
وراء ظهرها مع ايران وعلى هذا الأساس بدأت روسيا

باستعمال سياسة أخرى اي سياسة الفعل بدلاً عن سياسة  
الكلام . وبريطانيا التي كانت تساند روسيا رسمياً إلا انها في  
الواقع لم تساندها فعلاً لخوفها من سيطرة روسيا على  
المنطقة .

ساعدت روسيا وبريطانيا ايران في القضاء على الثورة  
الأيرانية لكن هذه المساعدة او هذا التضامن الوتقي ادت الى  
الأحتكاك بينهما وظهور العديد من المشاكل .

يتكلم المؤلف عن حركة الردة التي قادها محمد علي شا  
ودرجة مساهمة الاغوات الأكراد فيها . يتكلم بعد ذلك عن

التغير السياسي الذي حصل على النظام في تركيا، ذلك التغير  
الذي لم يؤد الى تحول في سياسة تركيا في المناطق الحدودية  
المتاخمة لأيران وأن السلطة الجديدة التي كثيراً ما نددت  
بسياسة عبد الحميد العدوانية اتخذت في الاخير نفس السياسة  
بل مارست سياسة أكثر عدوانية، والتي ادت اخيراً الى تعطيل  
نشاطات اللجنة الدولية التي انيطت بها حل مشكلة الحدود .

وأن انسحاب القوات التركية من بعض المناطق الحدودية كانت  
شكلية ولغرض التأثير على شعور الرأي العام الأوربي، أن  
القوات الكردية هاجمت بعد ذلك تلك المناطق .

مارست تركيا الفتاة سياسة جديدة وهي الاعتماد على  
الأكراد في التعرض لأيران وحثهم على مهاجمة المناطق  
الأيرانية وبالتالي تبيض وجوههم امام الرأي العام العالمي  
ووضع الأكراد في موضع المتهم والمعتدي . لاشك ان هذه  
السياسة ادت الى تعقيد الوضع الداخلي . إن هذه السياسة

بدلاً من ان تؤدي الى رفع شعبية تركيا في كردستان ادت الى  
نتائج عكسية حيث أن عدداً كبيراً من الرؤساء الأكراد اظهروا  
عدم رضاهم تجاه عدوان تركيا وكانوا يخافون من أن تشتد  
قبضة تركيا عليهم وناشدوا اكثر من مرة قناصل روسيا في تلك